說解……兄弟親戚朋友之類皆可購保此言保法足保商業之安全較之保火險尤關緊要故投保者日衆爲社會所歡迎特此啟
華洋人壽保險公司謹啟
丁巳年元月初十日

章程　款
……明加倍再加應提餘利有此益獲巨資以之經營事業或福子孫可以樂其天年矣
華洋人壽保險公司謹啟

第一萬零三百七十三號

# 叻報

有限公司

**Lat Pau Press, Ltd.**

No. II, Cross Street, Singapore.

*Chinese Daily Newspaper.*

本館在哥勞實得力門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

本館報章仍前廣與續辦除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也茲更不惜工本從英國採辦釘書𥼶紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件並有泰西各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器皆用精工印刷工緻絕倫更延文士書寫各體文字所有各項價甚相宜　再本館所登來札原擇其有關世道人心改良進化者附刊報牘若其有裨當世之文章當即照刊於報否亦須無碍公衆之治安名譽乃敢刊登其有毀罵成文以及支離費解者概不登錄　諸君來札尚祈自諒更須宜顧爵里方合報規但來稿登與不登均不能將原稿交回也

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先成立然當時商業雖云隆盛但猶未知報章之益故能閱報者尚屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張將紙張增廣三次近更添設附張數版分載要聞邇者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已蔚然改觀舊凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不暇加以南洋愛國僑胞亦多矯然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏惟是近來海道艱難紙張缺乏每日紙張來源已竭故不得不將報紙暫仍縮小惟再加增頁數以期與向日報牘所載字數畧同伏望　諸君無遺葑菲下採芻蕘不勝感荷之至特此附佈


## 老婆好。老婆好。人人視如無價寶。愛妻愛國將無同。請吸南洋兄弟之烟草。聽野亞諸君

同養吻。快樂無邊。你睇佢男纏女抱好比天賜良緣。人話夫婦愛情人所共見。我話愛妻情重尚不及個口香烟。一日十二個時辰養吻有幾十遍。第一係南洋煙草更重令我痴纏。佢裝飾輝煌睇不盡美。如蘭氣味恰似夢近天仙。雙喜潛流英印緬。荷蘭飛馬敢進無前。尚有四喜與及地球同出現。僑胞喜購恐後爭先。我華愛妻愛國一樣情依戀。須互勉。挽回權利莫作口頭禪。

有情種語人曰、吾生平不輕用情、吾所用情者、吾愛妻及香烟耳、吾夫婦間之愛情、不為外人道、若於香烟、則吾與之接吻、一日間少煞也有百十回、甜蜜無倫、寶玉所吃之臙脂、亦不及也、　諸君表同情乎、但須吸(双喜)(四喜)(飛馬)之中國香烟為好、

南洋兄弟烟草公司啟

△**總發行所星架坡羅敏申律門牌第三十八號**

△吉隆坡羅襪城均設分局

△英荷印緬各屬概有代理

**駐叻總司理人簡英甫**

民國六年丁巳元月初十日



# 聯泰水火保險有限公司廣告

Lun Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Hongkong.)

本公司實備華商資本**壹百五十萬大元**分作陸萬股每股二十五元**壹次收足**經在香港英政府註冊復在南洋七州府存案專保**水火兩險**凡各通商口岸倉棧舖屋行號貨物傢具裝修衣服財產陸上無火險之虞與及來往船隻運載貨物船殼機器海面全責以至**兵險賊險**均可受保所有保險章程悉照**英例辦**理尤加**格外通融**倘有失慎**賠償爽快**諸君惠顧請向本公司接洽**無任歡迎**

茲將本公司創辦總理人名列

**李煜堂** 廣東銀行 聯益保險公司
**黃碧荃** 康年人壽公司 粵安保險公司
**李葆葵** 寶興泰南北行
**馮達卿** 均安隆南北行
**梅鶴雲** 誠德銀號
**吳東啟** 華洋織造公司
**麥禮廷** 裕盛隆金山庄
**勞瑞生** 福石叻庄
**程遠浦** 乾元南北行 公慎昌洋參行
**高亮濤** 新德隆羅頭庄 遂勝隆金山庄
**謝侶松** 萬成興南北行
**鄭月波** 新萬和行辦館
**關淮洲** 永德銀號
**周詠春** 永和興茶庄
**黃德仁** 紹記呂宋庄 紹興輪船公司
**黃浦南** 全記銀號 平安保險公司
**曾宜邦** 永存銀業公司
**關瑞石** 永存銀業公司
**李榮光** 順利榮南北行
**李順帆** 榮興銀號
**梅蔭** 銀業號
**譚煥堂** 均益營造公司
**馬海東** 馬葆記船務
**關瓊選** 綸安輪船公司
**余鑑泉** 萬祥參茸行

**香港總行設在文咸東街**

當年職員
總司理黃碧基　司庫長李葆葵
正主席梅鶴雲　司庫員曾宜邦
副主席黃[illegible]　司庫員關淮洲
司[illegible]員[illegible]廷

叻行分設辦事所

雪蘭峩設在吉隆坡谿街一零七號　代理黃暢南君

大吡叻壩羅設在怡保列治街五拾號　代理李子良君　李鏡泉君

駐叻**聯泰**水火保險有限公司**分行司理**陳英三 李充琪**謹啟**

辦事所設在土庫街五十四號上海保險有限公司內

中華民國六年二月十三號



# 朱有蘭茶菸生油金線中國襍貨

邇日船腳朔貴有加無已內地工值迭求增加又值滙水低落以致製出之茶烟生油成本愈貴兌出各貨虧折實甚茲擬由五月廿一號即舊曆四月初一日所有各庄茶烟生油酌量增價以資彌補　惠顧諸君目睹時艱當能承諒此爲不得已之舉也謹將各貨價目臚列如後

蘭花生烟每箱三十元
八兩二兩冠蘭烟每箱十九元
四兩八兩庄本號芬每箱四十元
二兩金山庄本號芬每箱四十一元
六兩庄本號芬每箱四十三元
二兩四兩本號生切烟每箱三十四元
二兩一百六十六包本號鹿嘜包種茶七元
二兩一百七十包雙蘭嘜茶五元
二兩一百六十包鷹嘜銀針古勞茶十元
五兩庄二百包本號銀針馬耳茶廿一元
四兩一百六十包本號舊清遠茶拈九元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元四角
一百四十包 一百六十包 正六安茶骨每箱十元
八兩庄百六十包舊清遠茶每箱十八元半
一百庄舊清遠茶每箱廿二元半
一斤庄超等舊清遠茶每包四角四
各庄三金鐘嘜自搾生油時價
朱有蘭各裝寶金線
羅嗣生各裝寶金線

中華民國丁巳年元月初十日

# 和豐銀行有限公司廣告

# The Ho Hong Bank, Limited.

本公司專作銀行各項營業并各埠滙兌唯新嘉坡總行暫不作來往賬項至本行董事及當事職員均遵照銀行條例訂立合約嚴守定章茲擇定英一千九百一十七年六月十二號開一總分行同時開辦謹將本公司地點資本及職員臚列于左

## (甲)地點

本總行設在新加坡土庫街花園右綴葛番又電話壹仟零三拾號

### (子)分行

一在峇六甲海面街門牌一百五十五號電話一百二十號

一在蘇坡士嘜萬街門牌七拾七七拾捌至七十九號

### (丑)代理處

香港和通號

廈門和濟號　（其餘等埠俟接洽定議再行宣佈）

## (乙)資本

本公司註冊股本八百萬元銀幣股本四百萬元已認定三百五十萬員

## (丙)職員

△主席　林君秉祥

△董事　議政局員林君文慶　李君俊源　徐君垂青　曾君江水　陳君滑齋　吳君泗濱　張君順蔭　林君推遷　黃君亞四

△總司理兼庶務員蕭君保齡

英一千九百一十七年五月廿八號　和豐銀行有限公司啟

# 代論

## ◎段總理免職因果記

北京通信云。此次黃陂罷段總理之職。頗用迅雷不及掩耳之手段。不徒外省有所驚異。即在京留心政局號稱消息靈通者。事前亦幾於略無所聞。當去月二十一日孟恩遠王占元到公府告歸本任時。曾面呈段總理不可更動之理由。務懇總統挽留。勿許其辭職而去。尚聞總統答辭。且極表己心之無成見。並言祇要段某好好做去。我是必要挽留他的。至二十二日國務院秘書長張國淦進見總統。商量改組內閣之事。總統猶言段某繼續下去。自是最好的事。但恐新提之閣員。兒政象未定。不肯與他幫忙耳。又國會可否通過。亦宜善為研究。爾時與總理商量可也。張退出後。即報告段總理。滿心滿意。以為總統業經許其改組內閣矣。因於是晚即擬從新閣員之人物。同張各政團聞之。亦頗注意於人員黨派之競爭。又以段總理與黨會關係。自督軍團提出請解散國會之公文後。已形隔閡。無法直接運動。祇得向公府申明意見。要求閣員。然總統接待。亦未表現不允段氏繼任之意見。以故二十三日本京各報均登載段氏改組內閣之新聞。雖多評論其難成。然無言總統有阻梗之意者。足見此事之深藏不露。確無一人先知之也。記者於本日早十時親往國務院探訪真相。秘書廳告我曰。新提閣員已經擬定。公文亦已辦好。擬於午後送呈公府。高而謙長外交。趙爾巽長交通。田文烈長內務。薩鎮冰長海軍。朱琛長司法。夏壽康長農商。惟教育則仍范源濂耳。併云若總統有出入。則擬以汪兆銘長外交。王寵惠長司法也。記者聞之。以為總者與總統必已有適當之商酌。因即辭出。偏告同業。方自矜為新聞中之好材料也。孰知歸家未久。忽有電話自公府來者。曰段祺瑞免官矣。予猶不信。又電問國務院秘書廳。顧得覆曰確也。併謂此令未發到院。蓋直送印鑄局。未經總理副署故耳。記者因再探索。始知黎總統之照舍不鑄者。蓋亦出於事勢之無可如何也。爰就各方所聞。追述其情形如下。當念一日孟王兩督軍見總統時。要求勿換總理。其形狀頗極強硬。總統面雖好言安慰。而意實憤極。又聞段總理宣言曰。我偏不辭職。看他把我怎樣。案此種言語。未必即段氏之意。惟自段派發出。則實確無所疑。因歎依勢小人之誤人真不細哉。而哈漢章金永丁世嶧、與段氏成不兩立之勢。因是暗中早有商酌。并於是晚（念一日）召伍廷芳入內。告以段總理若辭職。則煩代理之意。伍雖應諾。而猶未知其將行罷免也。未完

# 命令

○十六日大總統令　此次川滇兩軍在四川省城互鬨以致省城及附近一帶地方人民傷斃街市延燒迭據該省官紳聯電告災並據查辦使王人文張習電陳沿途被耕者陳述被難情形披閱之下實深憫惻着財政部迅即籌發銀十萬元並由本大總統特捐銀二萬元一併發交該省省長督率該管地方官吏會同公正紳耆將被災戶口切實查明分別賑撫其餘善後並着妥速籌辦此令

# 譯電

六月十號倫敦來電云。英國海軍部佈告。謂海軍飛機昨日炸攻翟與尼士華士提林藏貯飛機所。成績昭著。我之飛機。皆安然而回云。

六月十一號倫敦來電云。法國電稱。我軍猛攻德軍於烏砵里士比仁斯陣地。（比境）毀壞德軍戰壕極多。又云七號以前。一星期內。法軍擊墜敵機廿一艘。汽球兩具云。

六月十一號倫敦來電云。德國電稱。葉丕里士一帶。英軍砲隊。非常劇烈云。

六月十一號倫敦來電云。法國電稱。森美之北。及荷尼陣地。兩軍炮戰。殊形激烈云。

六月十一號倫敦來電云。彼得格勒電稱。俄國第七師團。有四營叛亂。內有一營之軍士。將該營軍官捕獲。戰務總長已下令。將該四營解散。其叛軍領袖。則按軍法處決云。

六月十一號倫敦來電云。滿者斯德各報。已照常出版云。

六月十一號倫敦來電云。西班牙京電稱。薩圖氏。已允就內閣總理之職云。

## 中國奇變要電四續

昨據駐北京勞打訪員電稱。張勳奉總統之召。已抵天津。并先遣衛隊二千名入京。伊謂到京調停現局。即總統當日所力拒解散國會之作。伊到京即立見諸實行云云。惟北京局勢。現在尚無變動。

## ◎承頂聲明

敬者廿公仔內六申律門牌八十六號和生堂藥店原係蘇桂芳與設今蘇桂芳志欲別圖愿將店厝及些少家私頂與建春號林寬度承受任從經營生理或爲住宅或租與別人均與蘇桂芳無涉倘蘇桂芳自前有與街外賒貸號來往未清數目限一禮拜到店向經手理明過期不來乃是自誤與承頂人建春號林寬度無干先此聲明以免後論

丁巳年四月廿四日　建春號林寬度謹啟　丑

## ◆遷舖廣告

啟者本號遷往小坡美芝律即廿間門牌弍百零五號吳成源內諸君光顧并書信來往者請移玉步此佈

電話二千一百四拾六號

民國六年丁巳四月廿二日　吳成源公司謹白　乙

## ◎同濟醫院招考中醫生改期廣告

敬者本院招考中醫生業已遍登各報宣告至今亦已四星期茲因報名人數未敷取錄定額特展期兩禮拜定五月初六日仍在本院開考屆時如仍不足定額決不再行展期特此佈告統希　察照可也此佈

丁巳年四月十九日　石叻同濟醫院謹佈　乙

## ▲來函諸君鑒

敬者連日收接來函多件統無備居住址本院無從答復茲特登報宣告請來函諸君將尊寓街名門牌店號一一詳示以本院開職員會議時致請蒞院當面答復此佈

丁巳年四月十九日　石叻同濟醫院謹佈　乙

## 車務局警告

○啟者頃有牛車牌一件第一千一百三十三號紅地白字刊有一千九百十七年等字被人竊去特此週知

英一千九百十七年六月十二號　車務局曲巴謹佈　Ⅲ

# 華英電影戲

## ◎大馬路牛車水尾

## ◆六月十四號十五號十六號開演

啟者本院自開幕以來歷次所演新奇妙劇已為各界士女歡迎也本主人不惜重資特採到小童（羅敏申古老蘇）遊歷故事最為奇妙始由（古老蘇）幼頗聰慧每懷遊歷之志但請其父母不許忽一日（古老蘇）私與一帆船南遊船至中途忽遇大風船破人亡而（古老蘇）乘一木板任其飄流幸遇破船之一小舟（古老蘇）始乘小舟往破船中取各食品器械遂乘至一小山邊下舟登岸然此山中另有一種無教化之野人以食人為業後因（古老蘇）遊獵忽遇野人則擒其一名曰拜五教以文明禮度遂成一文明人後因歐洲有船南來而（古老蘇）始歸矣齣中曲節最多難以盡述又演有賊父必有賊子一齣亦為奇妙諸君公餘務祈早臨敝院不盡歡迎焉

七點半至九點半鐘止　　九點半至十一半止

一　農工商之影劇

二、三、四　小童羅敏申古老蘇遊歷故事

五　自由女（李啓智）

六

七　八　新奇之六笑劇

九　十　歐洲大戰

全套共十幕

休息半點鐘飲冰水

丁巳年閏二月十六日　華英電影戲主人披露

## ◎有學識復有經驗

李煥燊先生本坡廣惠肇方便留醫院考取第二名醫士也鄙人前因患久咳之症得先生治愈曾登報為之表揚今余三齡幼女本月十九日患慢脾風症余內子前日產後患抽風症皆得先生治愈然則先生固精於兒科婦科者可知先生於醫道既有學識復有經驗方敢出而問世矣鄙人深感先生再造之恩無以為報特誌數言藉伸謝悃并使同病者知所問津焉　先生寓荳腐街門牌四號

丁巳年閏二月廿六日　鄙人馬得勝披露　申

夫衛生之道莫不以保養為先然而欲壯身體誤幸補者首重乎補腦之真劑也腦主知覺人身之靈[illegible]種族與亡強弱繫焉是故腦氣筋充足則精神定然健壯心思靈敏肌體增長如腦氣筋不足則性質因之而厭惡甚至形容枯槁面目青黃[illegible]十餘年悉心研究始淡經營不惜工資創製此藥自問世以來服效之人不可勝數是故五大洲各界人士莫不爭先購服珍之寶之誠強種之金丹延年之至寶也服法每日三次每次一匙飯後服

價目　每瓶十二元

丁巳年元月初十日

# 本坡

**照錄總商會接戰稅總徵收員來函**　◉本坡中華總商會。昨接戰稅總徵收員來函。內開五月十一號貴會所問各節。現承上峰來諭。着將所准扣除各條。錄知如左　一　短期借欵。非充股本而爲生理上之應用。貼息在丁巳申之內者。得照扣除。（二）甲　凡個人或會社。在本殖民地之內。有開設二處或多處之商店者。此一店之得利。得由彼一店之虧折抵銷。（乙）凡個人或會社。其總行設在本殖民地內。而有分創同號之支店。在附近之州府。如經戰稅徵收官。於該總行調查該支店之數目。認爲確實。已歸總行結算者。則其支店之虧本。得由淨利總額內抵扣。三　凡在本殖民地內註册之公司。置有樹膠園在馬來聯邦之內者。其上年度　一九一七年嗎只二十七號以前之十二個月。所得之淨利。概須照行納稅。十二號戰稅總徵收員頓。

**賑邮火災難民續紀**　◉本坡護署。賑邮牛車水丁加奴街和樓雜貨店三四樓被災之難民各節。業由本報詳細調查。表登報牘。茲復查悉。尚有難民三名。於昨廿四日由同濟醫院司理員潘孟吉君。帶赴護堂。請領邮欵。此三人一名區某。一名李佳。一名李縚。均係伙夫。現經失業。在該店四樓居住者。嗣由護政每名給邮一元。莫不歡欣稱謝而去。是日又有一斑白之叟。約在花甲以上之年。至同濟醫院報稱。伊有一媳一孫。在於和樓三樓居住。今其媳已跌斃。孫則焚斃。故來乞邮云云。嗣經潘君詳詢各情。以其本身幷非在於災場居住。不能濫請給邮。故婉却之。旋又有一老婦。亦在六旬以上之年。到院聲稱。伊有一妹。住居該店三樓。亦經燒斃云云。潘君核其情節。與叟略同。因詳告以不能濫領之原因。婦始無言而去。

**請觀馬戲**　◉波士鐸士意大利馬戲。今晚在美芝律開演。該班曾在倫敦開演兩年。英皇及后。大爲嘉賞。其中奇戲名伶之特色。爲坡人士所罕見。欲新眼簾者。幸勿失之交臂也。

**命案誌聞**　◉粵人李九梁森。同在牛車水番籬尾門牌十一號樓上。昨日同寓有個雛婦亞有。與麥歡之妻郭氏。因事齟齬。梁森出而偏帮亞有。李毆麥歡之妻郭氏。及麥歡返。郭氏舉以相告。麥歡大怒。刻即下樓。糾集友人數名。及同寓李九。直進梁森之房。時梁森方在房內磨刷剃刀。被其以剃刀戳傷李之腹部。流血如注。包租婦美姑。上前相勸。亦被梁以剃刀戳傷右手。李徃報差館。帶四十二號二畫差長至寓。將梁執獲。今日送案。李則入醫院調治。聞所傷甚重。不知否有性命之虞。有聞再報。

**輕信之過**　◉巫人蠻勿。寓石叻門門牌二百二十四號。據赴捕房報稱。本月廿二日。有同籍人意巴。到伊寓內。借去金約指一枚。銀鏢一個。銀鍊一條另金磅一枚。總共值銀四十五元。云及將赴某戚之宴。特借各物以飾觀瞻者。日間即可奉還。詎爲允許。伊不虞其詐。遂以各物借彼　詎事越多日。不見意巴將各物携回。心竊疑異。委人訪之。則意巴不知私遁何處。特來報告。請爲緝究云。

**撞破手車**　◉高州人鄭某。昨日下午六點鐘。因有脚疾。乘坐手車。欲往醫院療治。不意行至升旗山脚。被摩托貨車。將其手車撞倒。車輪爲之破壞。幸鄭由車躍下。祇跌傷臉面。不致被貨車輪碾。車夫則幸告無恙。後將貨車之司機人執住。呼差拘之。詎長久並無差至。後該司機人願補回銀二元。俾車夫得修整破輪之用。事始了結。至鄭某則另僱別車。前往差館報告。轉入醫院調治云。


## 拍賣押品廣告

啟者本公司定期本月十八號（禮拜一）十九號（禮拜二）二十號（禮拜三）廿一號（禮拜四）廿二號（禮拜五）等日下午三點半鐘在來佛占巴士本寫字樓拍賣振源寶源滿期不贖之押品開列於左　未鑲之鑽石時鏢鏢鍊鑽石戒指及別種戒指耳環胸口針手鈪及華人巫人首飾等件籲君欲看貨色請於拍賣日期前兩天到本寫字樓一看可也

英一千九百十七年六月十四號　莊巖利拍賣館謹佈

## 馬戲今晚開演

波士鐸士意大利馬戲今晚九點三十分鐘在海旁美芝律開演此戲已在倫敦開演兩年英皇皇后及皇室臨幸五次大加賞識班中奇獸馴頭名優之特色爲本埠人士所罕見場中電火輝煌座位雅潔

▲每逢△星期三 △星期六　下午開演日戲

英一千九百十七年六月十四號　波士鐸士意大利馬戲謹佈

## 廣告

按一千九百十七年之戰稅法律本埠各公司商店之司理人須將去年內或得利或虧本開一清單於一千九百十七年六月三十號以前送到戰稅徵收處交稅務司收入切勿延悞

△戰稅徵收處設在叻坡小咯郇審理錢債案之衙門呷埠公署

英一千九百一十七年六月十三號

戰稅徵收處總稅務司啟　大

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

## 呂宋索纜發售

啟者特字通知香港業冥紐弗溢靈公司即香港製索公司設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股半英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡𧃉枋路頭門牌二十五號寄一函詢本代理人亞蘭吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百十七年三月十號

代理人亞蘭吉乎啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

## 英國灰磚發售

啟者特字通知青洲英坭有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚各管式水瓏磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡𧃉枋路頭門牌二十五號寄一函詢本代理人亞蘭吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百一十七年三月十號

代理人亞蘭吉乎謹啟

## 弗南樂汽水公司

開設在新嘉坡絲絲街門牌第八十七號

### 各款頂上汽水發售

啟者本公司所製之汽水均以頂上物料最新妙法製煉而成在叻開設已閱十有餘年向蒙士商光顧獎譽有加因本公司所用之水均經妥爲選擇幷用沙漏隔淨而後製成社會所用各式汽水一概俱全或鹹或甜或酸或淡任人選擇各目繁多不能備載且定價甚廉最利便於購飲　諸君有欲購買者本公司定必立即派人按址送到依期不悞伏望諸君玉臨光顧不勝欣幸之至

丁巳年元月初十日

新嘉坡弗南樂汽水公司謹啟

夫要壯之道莫不以保種爲先然而欲壯身體[illegible]幸福者首重乎補腦之眞劑也腦主知覺人身之靈[illegible]焉種族興亡強弱繫焉是故腦氣筋充足則精神定然健壯心思靈敏肌體增長如腦氣筋不足則性質因之而[illegible]至形容枯槁面目青黃[illegible]十餘年悉心研究慘淡經營不惜工貲創製此藥自問世以來服效之人不可勝數是故五大洲各界人士莫不爭先購服珍之寶之誠強種之金丹延年之至寶也法每日三次每次一匙飯後服

價目　每打十二元

叻石保惜[illegible]理　會豐書局

丁巳年元月初十日

# 京省

## 懲辦亂民之詳情

●政府對於公民團包圍衆議院之暴舉。決意加以嚴辦。業經明令發表。惟司法官廳以職責所在。於未奉明令之先。已著手於檢舉之準備。公民團代表有白亮者。（本爲衆議院速記員業經該院斥革。尙不知悔過。）竟於十二日向檢察廳呈訴。略稱以熱心國家之故。特充請願代表。乃巡警總監吳炳湘。竟以强力解散。實爲殘虐公民云云。檢廳見此訴狀。以正在追尋白亮踪跡。今旣自行投訴。即時予以拘留。以待究訊云。又一消息。謂公民團分子。確有一部分係由槓房僱來者。其出面往僱之人。即爲白亮。白於事前向該團中領得僱金八百元。即以五百元向某槓房僱得苦工五百人。此槓房主給與苦工之實數。每名又祇花銅元五十枚。此外幷發借布衫一件。布褲一條。小國旗一面。令其用畢即行繳還。幷聞同時有人向該槓房承領包僱者。或二十名。或三十名不等。大約此等轉雇之苦工。因被層層剝削。每人實得不過二十枚銅元而已。此等辦法。可憐亦復可笑。惟白亮所領得八百元之欵。出自何人。今日旣被拘法庭。鞫訊之下。不難知主動者之爲何人矣。又有公民吳光獻者。到地檢廳投遞訴狀。控告議員及京師警察總監吳炳湘。十日至衆議院門首傷害公民。幷謂吳炳湘縱容巡警。持槍毆打公民。被傷者甚夥。某某等因受傷甚重。恐有性命之虞。請地檢廳對於議員及吳炳湘依法懲治。地檢廳收受訴狀後。以吳光獻控告議員及官員。且知十日公民大鬧衆議院。吳光獻必然在場。當即將吳光獻羈押看守所內。又有隨吳光獻來廳看熱鬧之潘某亦被拘。十二日下午。地檢廳簽提吳光獻訊問。據供係軍人。地檢廳以軍人犯罪。應受軍事裁判。不屬普通法庭。一面將吳光獻保釋。一面抄錄原狀。備文咨陸軍部軍法司查照辦理云。

## 孫洪伊致北京議員電

●民友會毓友社暨舊進步黨諸同人公鑒。政府强蹶民意。逆行外交。而又賄嗾無賴圍議院毆議員。專橫恣肆。至斯而極。民國之根本以搖。憲政之萌芽。將摧折以盡。諸君受國民重托。其忍視此艱難締造之民國。無端而斷送之乎。日以公理人道欺侮外人。今則公理人道何在。外交朝通過。國會夕解散。袁氏覆轍未遠。即諸君所親歷者。試一追維往事。平旦夢寐之間。能無餘痛乎。專橫武力之下。必無民治可言。湯梁諸氏。利用强權之說。不惜犧牲國家以殉之。國何利焉。身何利焉。徒爲天下罪人而已。人心未死。大義猶存。便果以武力爭衡。段氏豈遂能橫絕一世。京師方面。保持當必大有人。倘嚇之虛聲。終當屈於正誼。夫以慈詳慷慨高尙純潔愛國家之精神。厲行吾輩辛卓絕百折不回抵禦强暴之氣節。諸君此種磊落丈夫之行。舉世所共欽信。洪伊雖不肖。當竭盡力之所能至。從諸君之後而驥之。時機危迫。堅卓主持。不勝翹企。孫洪伊元。

## ○中紅營業廣告

啓者本公司創始以來與協榮茂輪船公司聯約船隻常川檳港留石吧城龍川等處叨蒙各埠行商歡迎實深感佩緣自開行以來船隻依期川行配貨便利船件人等招待周至格外照料貨件此非本公司所自詡亦係諸商僉之贊許也本公司前與協榮茂合同轆已滿限現經重新立約繼續進行矣因恐外間未知爰特登報以釋疑慮以後復加認眞整頓事事必期利便商旅以報惠顧之盛意也此佈

△網甲檳港留石萬成中紅有限公司總理郭爾梅披露

民國六年丁巳三月二十日

## 廣恒紅煙

本號紅烟創製經五十餘年久矣馳名中外而於南洋群島尤蒙各界士女所鑒賞其香純味厚與別家迥殊且能辟瘴除穢有益衛生洵爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

▲茲將現在本坡沽出價列▼

廣極大包 一百四十庄紅煙每箱沽價銀五十元
廣極細包 五百六十庄紅烟每箱沽價銀五十元
極機大包 一百四十庄紅煙每箱沽價銀三十一元
極機細包 五百六十庄紅煙每箱沽價銀三十一元
廣祥生大包 百四十庄紅煙每箱沽價銀廿六元

▲寄往別埠在丹容巴吉交貨價列▼

廣極大包一百四十庄KH 紅烟每箱沽價銀四十四元
廣極細包五百六十庄KHA 紅烟每箱沽價銀四十四元
極機大包一百四十庄HC 紅煙每箱沽價銀二十五元
極機細包五百六十庄HCB 紅煙每箱沽價銀廿五元
廣祥生大包百四十庄KCS 紅煙每箱沽價銀二十元

大中華民國六年二月五號 星嘉坡廣恒號謹啓

各埠枝店：廣州省城廣祥 杉木欄
香港極記 江門廣恒 馬六甲廣和生 芙蓉廣生 巴音廣生棧 金寶廣極 坡申德廣生棧 吉隆恒機 檳莪會廣棧 地摩廣棧

## THE SHANGHAI LIFE INSURANCE Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong)

奉聯常保法特別小孩保法還費保法種種人皆樂于投保以其法美而利宏也然此種保法其利益祇能及于一方面而於需之方面故本晋及聯公司又有聯保之一法何謂聯保譬如甲乙合設一肆倂股投資安然營業乃或則甲存而乙亡而乙

加保

人壽保險乃持危之良策兼儲蓄之性質人盡知之惟大多數以爲身體強壯尚仍有備患之念亦必重視乎儲蓄之一層查尋常保法滿期則獻還其所保之數而另加紅利之爲利而已茲本公司又有一法其保期與尋常保法一律十年十五年二十年而滿期還欵則加

國內外分店三十餘家全國各省皆有寄售處

請看此種補血藥圖樣即是眞的自來血

自來血壯心經補血液其功用補益全體血脈瘦弱之人連服七日凡面色紙白者必能增紅因有假藥誤人特設裝璜每瓶內附工商部商標註册憑證英工部局化驗憑照等用電版縮印保證書內均有部局官印不得翻印膺者其鑒之

總發行所在上海五洲大藥房

"Chilai" Blood Tonic

◎補血生精◎美味濃液◎男女老幼◎四時可服◎

（服法）每飯後開水冲服一茶匙日服三次服後忌茶及鹽葡二小時

◇◎▽價目◇◎▽

▲大瓶每枝二元 每打廿元
▲小瓶每枝一元二角 每打拾二元

分售處：
壩羅會豐商店 庇能中法藥房 金保會豐商店 太平會豐商店
吉隆五洲藥房 泗水三昌公司 巴城三昌公司 泗水中華公司
馬六甲安樂藥局 三孖冷五洲藥房 坤甸南安棧號 門蘭中法藥房

丁巳年正月初十日

總代理 石叻大馬路 會豐商店

DRINK! DRINK
CARLSBERG BEER

交實墨蜜酒之特色

啟者墨白實酒之製早已馳名諸君一試飲之必來即能知其佳處蓋此酒質上而製佳氣味香醇力重濃厚東方一帶所沽賣酒當無有出其右者而且值其復廉尤非他人所及一經試飲即目能知價佳處必時刻飲此酒而置他酒於不顧矣 此酒係丹國所製天下馳名人多嗜之惟在本坡則以本公司爲惟一之代理人得有特權輸運此酒入口 諸君有劉伶癖者請嘗試之當知天地間有此佳釀自不讓甕頭竹葉專美於前也茲將代售此酒各家開列於後 然里直有限公司 才那居里有限公司 勞敏申街建泰公司 同街源振豐公司 勿拉士振源公司 吉靈實得力錫興公司 詩芝蘆律安樂公司 大實得力新成公司 烏節律禾利成公司 同街禾興公司 怒于那律廣仁興公司 其餘如禮佛酒店豬納酒店亞禮斐酒店亦均可買倂此佈告

英一千九百十七年二月一號

怡士亞細亞的有限公司謹啟

SOLE IMPORTERS.
THE EAST ASIATIC Co. Ltd.
(INCORPORATED IN DENMARK.)
SINGAPORE.

# 南洋電版公司

丹絨巴葛進爵實得力門牌三十六號

新嘉坡

製便各種標墨花艸電版發售

民國六年三月廿六號 己

# INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

## ◀萬國銀行廣告▶

本行在島約註册實備資本美金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓贏餘欵美金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓未經分派之溢利美金一百零一萬零三十二圓八角一仲叻銀一百八十萬圓總行設在島約和路街五十五號倫敦分行設在車什士極三十三號其餘 孟米 架喇吉打 廣洲 宿務 個耶 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿爹連 班拿馬 北京 舊金山 上海 天津 橫濱 星架坡等埠均設有支行

本行與島約國家銀行有密切聯絡故能兼該行在下列各埠之支行事務 Bahia Buenos Aires, Genoa, Havana, Montevideo Petrograd, Rio de Janeiro, Santiago de Cuba Santos, Sao Paulo, Valparaiso.

本行辦理一切外埠滙兌銀業等事

茲將存貯期息開列如下

來往日息二厘算

十二月期息四厘半算

短期存貯利息面議

如貴客辦理出入口貨欲與美國殷實莊號往來者請詢本行便知

英一千九百十七年六月一號

本坡萬國銀行司理人勞氏謹白

# 香港屈臣氏 虎嘜至兼邊固本片

人之弱雖由稟賦不同然能轉弱爲強實賴金丹之補助苟育先天不足遂致虧損元陽兼之色慾過勞頓成陽痿因此而乏子嗣因此而變衰頹者不可不急救治之若失於調治則腎本日虧恐反促壽算矣然救治之藥惟有速服至兼邊固本片蓋此種藥片經著名醫生幾經研究始得製煉而成其性極和平不燥不烈乃專治陽痿不舉及腎元虛損等症確是卓著靈驗其效如神倘連服一星期則元陽充足而腎固強自可任意歡樂而廣嗣之男誠可操券而待也如能常服可以益壽延年眞乃壽世之金丹求嗣強種之聖藥也 定價每樽一元五角 每打十五元

# 培培根本片

壯陽固本 返老還童 廣嗣延 男人秘寶

主治各症列下

命門火衰 下元虛冷 小便尿有餘瀝 肝腎虛損 精神恍惚 血虧腦易
自汗盜汗 筋系痠痛 房勞過度 眼花頭暈 背痛力乏 易洩難嗣
耳鳴耳聾 病後失調 水火兩虧 四肢酸軟 怯寒腹痛 寢不成寐
夜尿頻數 久流白濁 相火燄炎 遺精夢洩 氣屈神衰 形枯骨瘦
先天不足 陽痿精枯 憂思過勞 諸虛百損 五勞七傷 種種病症

（試驗法）

未服此片之前請用百倍之顯微鏡將遺出之精蟲貯於玻璃瓶內照之此精蟲之勤力若何及形式之大小若何且觀其能蠕動幾點鐘之久一一登記逮服後七天再如前法驗之必有加倍之奇妙可觀此試驗之切實証據非可以臆造者請服者細細試驗之可也 一此片服至一星期精薄者變厚精蟲力弱者變爲雄壯澎射無力者卽能遠射此爲培補根本片顯而易見之第一效

服法每日一次每次三片臨臥時 價銀每瓶一元 每打拾元

# 新濟世 女界護身丸

女界欲調經種子 體弱欲補身者請試

此丸能調經種子及治赤白帶症血山崩漏經期肚痛藥到印愈

專治赤帶白帶白淫血山崩漏經閉不通經前經後肚痛或經期不準子宮虛冷久不受孕孕婦胎動不安產後虛暈產後頭風頭痛腰痛四肢虛弱胃口不開各等症服之極效誠女界護身之至寶者也 婦女平日無事皆可安心吞服能調和血氣開胃煖宮 服用陳皮湯送下 忌食寒凉等物 大樽銀八毫 小樽銀四毫

# 公生源 金麒麟 註册商標 女寶丹

自有此丹無婦病
統理經前經後症

一治由一個月至六個月胎動
一治經色或黃淡或瘀赤行經或肚痛
一治經來或多少或遲早
一治一月經來數次遲早不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭暗病
一治經前後腰骨痛小肚痛
一治血山崩流血不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

凡服此丹以經期早六日早晚每吞一粒連吞九一服後二三日略見腹中微痛似痢瀉之狀乃藥力運行化積滯如三四日不見腹痛下月經期必與上月相對若仍有瘀痛是內經積瘀未清下月依期照法再吞一服盡行去瘀生新不論孕婦室女一切婦人皆可吞服早用鹽水晚用清茶送下服丸不可咬破平日經期準者吞丸三四服無不受孕此丸不寒不燥性極和平百發百中誠種子之聖藥女界寶丹之第一也 服丸時忌食蘿白橄欖 每樽銀一元

# 香港中醫 張大鵬

稟准註册 張大鵬肖像

商標爲記

## 第一止痛白濁丸

此丸專治白濁黃濁血淋沙淋尿管刺痛濕熱下注婦人赤白帶各症即食即好○此丸並解諸毒凡淋濁初起即食此丸則症不發 大樽銀一元 小樽銀五角

## 花柳骨痛水

此藥水專治花柳新舊毒傳染侵入筋骨手足背股節格筋骨遍身骨痛致令上中下三焦部血毒麻木痕疹走風邪毒酸軟酒濕困墜一切作消作腫難擴寸步難行或由風痰火濕脚濕脚氣瘍寳花柳疳疔苦果白濁爛肉鼻陷爛脚餘毒結毒遠年餘毒未淸經年累月屢醫不效以致時起時發服此藥水立刻見功斷尾淸楚永無後患 每樽銀二元半

## 花柳各藥

內花透毒膠 止痛拔疔丸 横痃苦果丸 珍珠掺疳散 花柳骨痛丸 浸疳藥水散 扶元提毒膠 消腫爆疳丸

馮善堂
驗光眼
丸眼散

粵東老手醫生

四時眼熱 目閉難開 內障外翳 濁水遮睛 紅腫刺痛 紅膜鋪睛
視物昏花 瞳人縮小 畏日羞明 青膜蓋睛 不紅而痛 視物不明
迎風流淚 白膜遮睛 視火起烘 眼中浮翳 努肉扳睛 火眼常發
眶肉生瘡 烏輪白暈 紅根交加 視物縈繞 眼弦起粒 烏輪上匯
點膜流連 白珠全紅 視物無力 烏輪四方 積氣攻目 垂簾掛膜
眼睡垂泡 烏輪偏長 風弦赤爛 墨乒貫睛 飛絲入目 被物刺傷

眼科丸每樽銀壹元光明散每樽銀二毫退膜散每樽銀二毫

# 自來補血片

補血養神聖藥

主治各症開列

夫人身之不可少者血氣也血乃人體之至寶是以血液之盈虧與人體之強弱有絕大之關係血氣充足則身強力壯白淤不侵精神氣爽英華自然血氣虧損則體虛力萎神志恍惚面無血色肌之華色長此不調必憔悴而殞況今值嚴血相爭之歉尤宜研究而不少緩者莫此氣血耳自來補血片乃由自來血進而製煉成片此自來補血片一瓶之效力可抵自來補血汁四瓶之實料實爲補血之無上靈藥奇效卓著久已馳名歐亞大陸無不同聲表揚所得謝函保證書等盈千累萬爲靈藥片用直頸玻璃筒封貯易於便攜功用效力實有過於自來血藥水也自來補血片專增全部血液清潔去毒善治百損血虧血勞傷血養症服之功效立見嘗以血補血養陰健胃培本誠有偉大之效力之至寳也每瓶內儲七十片每次服一至二片日服三次飯後服之 定價每樽銀一元二角每打壹十二元 丁巳年四月十六日

Wia On & Co.
54, North Bridge Road.
Singapore.

總代理
石叻衛安公司
庇能衛安公司
吉隆坡濟生堂
馬六甲裕隆號

分售處
石叻羅氏藥房
芙蓉利華公司
坤甸利南公司
馬六甲道德堂
宋卡埠華峰號
架喇吉打益生

石叻衛安公司

# 外國

## 美總統在議院提議宣戰詳情 續

下院組織完畢。時已薄暮。議員退集休息。至八時半開辦會。下院議員先就席。各國大使公使皆到會旁聽。最高法院裁判官九人。亦到會旁聽。坐議長席前。未穿大袍。既而副總統爲歇爾引上院議員至。各手執國旗一小方。其未執者不過前次以(費力白肆多)阻止武裝商船三四人而已。卽反對開戰之外交股長石氏。亦手執小旗一方。八時三十二分。議長宣佈(合衆國總統至)全院起立歡迎。且鼓掌二分鐘之久。威總統乃手執演說稿宣讀。讀時偶向左右觀。不甚作手勢也。原稿全文甚長。約有三千言。茲撮其大意條列如下。始敍德國潛艇封港。覓出意外。不分友敵。見船卽擊之。無人理。既言財產損失猶可索償。至生命則無從挽回。今日德國橫暴。絕不以中立國民之生命爲可貴。是謂與人類宣戰。與各中立國宣戰。忍無可忍者也。故請議院宣布美德間已爲交戰國。並請議院准予用兵力與德作戰。夫開戰非易言也。既開戰則必望德國武力主義之絕跡於世界。故吾儕議須先以五十萬壯丁。派赴歐洲助協約國攻德。並以財力與軍火助之。總之吾美不事征伐。不貪土地。不思侵畧。不願輕戰。今日之欲與德開戰。乃因德國弁毛國際公法。傷犯中立國民之生命。殘暴之至。逼而爲此也。今日之戰。爲人道與橫暴戰。文明與野蠻戰。民主與專制戰。昔俄國專制。今一旦變政革新矣。此實世界各國之好榜樣。其好強陵弱而蔑視人道者。非攻之使平。則之使絕。世界不能得眞和平也。當開戰之初。德國極力密謀於吾美遍布偵探。甚至大小官廳中亦多有(讀者諸君聽者)此種急進策。非德國一國所獨行。凡野心之急進派皆行之。前吾引戴維恩語。謂吾國中遍布野心隣邦之偵探。且有無心肝之本國人爲賣國奸細。測繪要塞。洞悉民情。離間煽惑。無所不至。諸君若按此言而稍爲留心。則當恍然大悟。自嘆外患之已深。救亡之不及矣。始吾猶自解。以爲此非謀吾美也。乃行此以謀其敵國耳。不意其謀愈甚。其計愈毒。謀燬軍火製造廠。焚公共建築等不已(如巴拿馬運河等)又公然欲聯墨與日本。以攻吾美。吾敢問吾美人民欲坐視他人欺侮我乎。願降服乎。願屈辱乎。抑必速謀抵禦乎。言至此全院大呼萬不願屈辱)吾之請求議院宣布開戰者。無非爲自衛計。保護本國固有權利。及人民之生命財產。並爲人道爭一綫之生存而已。雖然。吾國與德宣戰。並不思虐待其民。所有吾美國民。其先祖有德產者。仍一律享平等自由權利。亦望彼等安分守已。不作逆民 此名詞記者因貳臣而製造之)之行。干犯國紀也。威總統言畢。退出院舍時。全院又起立鼓掌送之。凡携小國旗者。皆高舉招展。以表示愛國之忱。總統既行。上院議員亦退席。旋下院亦卽散會。通過宣戰之議案。須俟討論後始能行也。 完


## 退股廣告

啟者花香貫得力門牌三十六三十七號豐隆酒牌雜貨店原日係汪水鐮蘇肇基吳來江三人創造今因蘇肇基與吳來江志圖別業將全盤生意貨物賬項一概頂與汪水鐮承受日後生意盈虧與退股人無涉特此聲明

丁巳年四月廿二日 蘇肇基 吳來江 謹白 廿

## 愛同學校啟事

茲將熱心贊助本校經費簽認月捐各商翕本季收到款額列表登報以昭公允間有未收者待收到時當再續登報端

建源棧十二元 滙通號 承日興 陳徵賢 各九元

萬發興 萬祥美 萬盛德 陳文學 萬隆號 葉振和 張萬慶 瑞豐盛 恒順豐 福同源 萬興利 聯慶號 錦茂棧 協隆源 允昌號 甘清酒 發成公司 永成 美合記 林發興 各六元 承裕昌 美南號 金福源 陳合安 鼎盛興 源興號 源成興 信隆號 泉滿公司 天一局 成源公司 胡協吉 成興公司 新榮成 鼎成公司 金智利 財安號 兩和公司 協泰昌 裕源號 金和興 恩文記 同茂號 振源棧 泰成號 和興號 興美號 吉成公司 潔美興 記 聯裕號 自遠芳 泉協發 福振隆 謝豐和 萬茂號 南進公司 復順興 新東興 長興號 源振號 建成發 振發號 長發號 長成棧 發泰安 正泰美 綿興茂 陳吉美 泉發號 李榮金 源順豐 許扶堯 南春號 恒利號 仙丹公司 昌發號 萬德隆 協隆興 成記號 致茂號 聯榮記 陳德隆 協發公司 德裕興 吳逢超 建順號 金福和 吳怡茂 林瑞發 新豐興 新成和 振瑞成 合德裕 陳成茂 同協興 振裕興 振瑞隆 源隆號 蘇嫣英 各三元

丁巳梅月二十日 怡成棧十元 新加坡愛同學校露布 廿

## △新張廣告

本公司設在新嘉坡源順街 221, Telok Ayer Street 門牌二百二十一號開張專辦歐美各款脚車及脚車電車中各項機器發行兼代辦樹乳園所用各物當此新張伊始志在招徠不論大宗零沽定價克己如蒙 惠無任歡迎此佈 廿

中華民國六年丁巳三月十五日 謙亭公司披露

## 大和公司各欵精美食品出售

啟者本公司專辦上等罐頭食品發售所有魚肉菜蔬螺蛤海物鮮菓糖菓等類一切俱全幷有金綫谷龍丹山西傘著名之食水根 申甜水 及漆料 粉料 日本頂上白米等類甚多以待 諸君購用凡本公司所沽品物不特製造之精香味之美幷能於衛生上大有補助之功而且價甚相宜無論大帮零賣一律歡迎 諸君賜顧請 移玉至本坡勞教申律門牌二十五號本公司內面商便妥特此佈聞

英一千九百一十七年三月一號 大和公司謹啟 券

啟者本公司專辦出入口各種貨物及罐頭食品各式洋酒一應俱全幷承辦供給樹乳園各種材料及作樹乳客商此佈

本坡來佛丕利士亞冀門牌五十號及五十二號

BO[illegible]LEN & CO.

50-52, The Arcade, Singapore.

英一千九百一十七年三月一號 保倫公司謹佈 券

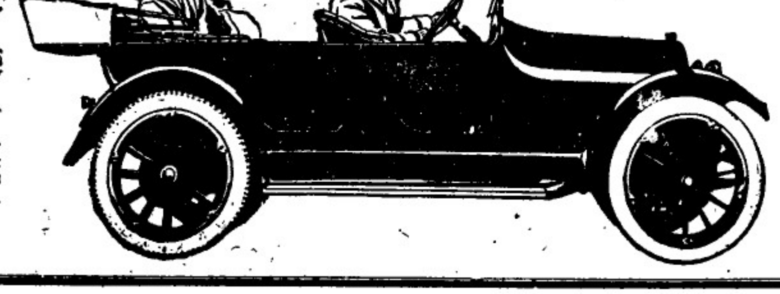
啟者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張茲有新式美麗上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠 諸君欲賃新式美麗電車者請到本公司面議庶不至悞伏望 諸君勿往賃殘舊之電車行遊請到本公司賃上等新式美麗電車可也

# Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.

(Next to Wearne Brothers, Ltd.)

士的力士電車公司



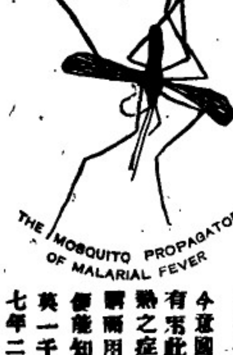
注意注意新到華麗車可乘五人或七人

日夜常有租賃

電話一千二百三十三號

英一千九百一十七年二月三號

士的力士電車公司主人謹啟 券




此圖乃精治瘧疾藥丸之標樣凡各藥房均有發售今意國政府常常有寄此丸以治瘧之症無不立除 諸君購而用之 便能知其神妙也

英一千九百一十七年二月一號 券

牙宜奴爺司謹啟

# 福至補腦丸

大 … 奇驗

人生以百歲爲期其中除去幼稚無知之歲月老耄無能之光陰其實可以任世事建功勳爲新世謀幸福者爲日實覺無多則最可愛惜最可寶貴者非此康強之日乎彼徒愛惜金錢一任其身之虛弱一任其精神之困倦而不知加意培補豈不自誤之甚耶本藥行主人深明乎此中之原委故不憚研究不惜工本創造此福至丸行之數百年號之五大洲人人皆稱至寶能使身體康強能治萬端疾病氣不足者服之氣自足血不旺者服之血自旺服之至一月之久定必心思大加靈敏（腦氣筋充足也）手足大加活動（氣血管充足也）力爲之強（筋力堅也）膽爲之壯（膽汁盛也）服之其精神如此未服其困倦如彼諸君尚可惜金錢而不服此丸哉此丸實爲至平至穩之藥絕無偏寒偏熱之弊老者可服壯者可服少者可服婦人可服今各國之高等貴人必以福至丸爲護身之符者職是之故也

△◎主治之特色◎▽

一凡腦不足者腦海空虛腦筋痿軟腦髓欠缺腦氣緩弱蓋腦主知覺人之靈靈腦爲腦主運動強弱腦爲服此福至丸則腦筋充足定必精神強健壽算綿延也

一凡血不足者血色淡白血液減少血管乾癟血液虛薄初則面色青黃漸而週身枯槁萬病叢生此福至丸爲補血猛將一服而氣血充盈諸病盡除矣

一先天不足後天失調荒勞過度腎冷精流血液虧損骨瘦如柴面黃唇白齒落髮疎頭暈眼花腰痛腳軟腎虧精薄肝旺火燥脾胃虛弱耳鳴腦空夢遺不禁腿痿乾咳四肢困倦久無子嗣速服此丸一月以後必大見奇功因服此而晚年尤能舉子者奉書鳴謝不可勝數

一老人氣血漸衰得培補則返老還童失培補則日就衰亡俗云有命存焉未可盡信爲實也請觀於花木焉得其灌溉則欣榮失其灌溉則枯槁又觀於器皿焉得其護藏則經久失其護藏則毀爛福至丸之能培補精神充足氣血古人所謂不老長生藥者此福至丸其始足當之矣

一治婦女經水不調赤白帶下經前經後肚痛子宮寒冷久不受孕若能常服此福至丸永無諸般痛苦且能身體康健生子肥壯各國稱爲寰球第一之婦科靈藥也宜哉

（分售處）

庇能中法藥房 芙蓉德隆公司
坝羅會豐商店 安順漢昌藥房
金保會豐商店 泗水三昌公司
太平會豐商店 吧城三昌公司
坤甸南安棧號 馬六甲安樂藥房
小坡廣芝林號 吉隆坡五洲藥房
泗水中華公司 三孖冷玉洲藥房

丁巳年正月初十日

總代理 會豐商店

# 英京羅士露強精補腎丸

◎腎爲人身第一機關◎

世之能享大年而能幹大任者無非由腎氣之充腎元之固經曰腎爲作強之官爲先天之本也是以腎水不可使之竭腎火不可使之衰腎水竭則相火妄動而夢精腎火衰則寒水陰凝而元氣蓄水火既濟而後陰陽調和陰陽調和而後精神壓爍此中療治之法不可不悉以研究也惟是治失其宜則貽害不少如害及上焦則有吐衄痰頭暈目眩耳聾齒搖之患害及中焦則有吞酸噯腐虛脹噎食脇痛腰痠之患害及於本位下焦男子則有遺精夢洩自汗盜汗腿膝酸軟女子則有赤白帶下月信愆期冷不受孕等等弊症著能及早採本丸而治何至病入膏肓而不可救藥哉西醫羅士露洞悉腎病之原因細心參酌秘製斯丸著效彰彰馳名中外誠講求補腎者第一靈丹也

（服法）每早吞服 丸 [illegible]水送服

（主治效能）心腎不交 夜夢遺精 精冷精稀 房事無能 腰部痛 四肢麻木 面色青黃 耳鳴目眩 夜多小便 少年色傷 便後反滴 手足冰冷 腎水不足 腎虧氣弱 腎部各症

分售處

金保會豐商店 泗水三昌公司
太平會豐商店 泗水中華公司
安順漢昌藥房 巴城三昌公司
小坡廣芝林號 三孖冷五洲藥房
坤甸南安棧 吉隆坡五洲藥房
檳榔中法藥房 馬六甲安樂藥房

丁巳年正月初十日

石叻 庇能 怡保

# 會豐商店

## 何以多耗有用之金錢

△何故舍平取貴甘蒙濫價之損

△自有價廉物美之國貨在也

本酒莊主人深痛我國商業之衰頹冀挽酒卮之滲漏提倡國貨藉挽利權故特備售天津香港**永利威大酒廠**雙鶴標各色著名露酒並自運飛馬標廣東各廠選庄美酒素蒙審試諸君交相讚譽家用宴飲購買俱多深可爲國貨前途慶幸本莊所售各酒**色味俱佳質淨無雜**已與他家不同而且價極公道付貨故望同胞各界踴躍採用以助中國商業之振興免受外貨非常價之損失則爲公益亦所以爲私益斗幸垂鑒焉

注意）近查有不法之徒竟敢假冒永利威字號以偽貨影射志在欺騙諸君購買請認明雙鶴標及樽枳錫蓋上之雙鶴火印並細嘗酒味自不致爲奸人所欺也慎之

△茲將本莊各色上等美酒開列于後其餘多款恕未

## 永利威 本莊選連美酒

名酒 ◁雙鶴標▷ ◁飛馬標▷

| | | |
|---|---|---|
| 玫瑰露酒 | 蓮花露酒 | 桂花露酒 |
| 茵陳露酒 | 綠花露酒 | 蘋果露酒 |
| 佛手露酒 | 菊花露酒 | 五加皮酒 |
| 史國公酒 | 高粱燒酒 | 玉蘭燒酒 |
| 生雪梨酒 | 茅根香酒 | 青香酒 |
| 寧檬香酒 | 甜橙露酒 | 荔枝香酒 |
| 黑糯米酒 | 白糯米酒 | 四蒸[illegible]酒 |
| 三蒸[illegible]酒 | 雙蒸[illegible]酒 | 綠豆燒酒 |
| 參茸衛生酒 | 扶元百歲酒 | 三鞭[illegible]酒 |
| 虎骨木瓜酒 | 歸圓杞菊酒 | 滋補[illegible]酒 |
| 滋陰蛤蚧酒 | 風濕跌打酒 | 三蛇祛風酒 |
| 婦科毛雞酒 | 同虎骨木瓜酒 | 正紹興酒 |

丁巳年元月初十日

星架坡牛車水石莪街十號 瑞興酒莊主人謹啟

## 要聞

**陳英士先生歸葬紀盛** ▲陳英士先生於去月十三上午九時餘發引扶柩回浙湖安葬。素車白馬。綿亘數里。萬人空巷。同哭英雄。實令人以無窮感慨。喪以不敢紛擾。而送殯者之盛。追懷宋漁父蔡松坡黃克強舉殯。可相比儗。亦可見社會崇拜英雄。有同情矣。茲將舉殯情形分誌如下。

▲執紼者之盛況 是日上午九時。各界來賓。陸續蒞止。如大總統代表陸軍上將胡漢民。副總統齊省長代表滬海道尹王賡廷。兩廣巡閱使廣東督軍代表古應芬。淞滬護軍使代表參謀長。駐滬交涉員代表陳貫東。海關監督施肇曾。淞滬警察長徐國樑。檢察廳長林仲立。上海縣知事沈寶昌。道署科員何宗年。前臨時大總統孫中山。前兩廣都司令岑西林。及在滬同志唐少川。章太炎。溫宗堯。王寵惠。報界吳稚暉。葉楚傖。邵仲輝。于佑任。陳東方。商界總商會朱葆三。沈聯芳。南商會顧馨一。蘇筠尙。商董虞洽卿。王一亭。唐露園。沈仲禮。龐青城。楊信之。及在滬各親友同志各學校各團體代表。暨中外來賓不下一千餘人。此外並有英商日商。以及新舞台全體同人。均與焉。由男女招待各員數十人。分別招待。按照預定行列。由打鐵浜蘇州集議公所門前發引。上述[illegible]人。均排列相隨執紼。綿亘數里。觀者萬人空巷。嗚呼。盛矣。

▲行列時之次序 前導法捕房馬巡四名。騎馬開道。次音樂隊。次花圈馬車。次救火會新舞臺同人。次寰球學生會日館。次復旦公學。次浦東中學。次市北公學。次博女爲學。次女子工藝學校。次女子職業學校。次競雄學校。次學生團。次進德學校。次培德學校。次務本小學。次務實學校。次振興學校。次新民小學。次孤兒院。次惠光院音樂隊。次發奮學校。次正心學校。次普益習藝所音樂隊。次城內中西學校。次上海商團。并籌備處。次浙江旅滬公民會。次浙江旅滬學會。次寧波同鄉會。次紹興同鄉會。次青年敎團。次音樂隊。次工黨。次商除研究會。次禁烟大會。次民國日報同人。次執紼友人。次主喪友人。次家屬。次花車靈櫬。次送喪馬車有數十輛。此外臨時沿途加入。以及素車白馬。黑緞白旗花傘花亭花圈等件。不勝紀載。靈櫬以六馬拖載。滿紮鮮花台閣。後次由集議公所門前出發。經白路貝勒路霞飛路。轉尼蔭路。愛多亞路。出實浦灘。至招商局金利源碼頭。照料登輪。是日碼頭紮有素棚。同志親友。均在碼頭照料。英法兩捕房。沿途各派中西探捕照料。彈壓烈士靈櫬登輪後。定日開往湖州原籍。卜地於南門外之峴山安葬云。


### ◆拍賣白糖廣告

啓者本公司定期本月十五號拜五日下午兩點半鐘在加六基第十一號及十二號拍賣爪亞上白糖四千包此糖乃係上等之貨諸君如有意購買請於十三號預往一看可也

THE C MMERCAL RUBBER CO., LTD.

英一千九百一十七年六月十二號 商務樹膠有限公司謹佈 三

### ◎介紹名醫

蔡雲程先生澄海程洋崗祖傳名醫也學精岐黃心存濟世旅叻有年凡所診治各萬不藥到回春先生普通醫學研究有素而於婦科胎前產後及兒科等症尤能克紹祖武精益求精故有婦科各款秘製藥丸發行依症投藥無不奏效如神邇近久已飈名冊廟鄙人贊頌先生現寓山仔頂陳生利內誠恐衞胞或未遇知特登報端廣爲介紹俾知所問津焉

民國六年丁巳四月十六日 陳耘之 陳廷翰 披露 乙

### THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS.)

### 大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平無論災禍抑或豐歉而本公司人壽保險之項每元仍可値足一百占之數似此營業豈他項生理所能望其肩背乎大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在新嘉坡溯因芝士打之房屋（歷如佑君所建）而英京之寫字樓則設在倫敦伊施之鳥猶厘門牌三十二號本公司繳交倫敦梟著之存項計二萬磅所有各項事件均照英國保壽公司例則而行

本公司出保之法甚爲妥善

本公司時有款項出貸與人

本公司所給予經紀人之用（入息）實甚爲豐膽 諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向協理兼司理人下下芝花君查詢便悉特此佈告

大英一千九百一十七年二月一號

大東方人壽保險有限公司謹啟

### 朱廣蘭茶烟生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各港貨已歷六十餘年矣貨眞價實蒙各埠士商嘉許故行消海外遐邇咸知今加辦中國土布毛巾綠襪並彩烟籤各欵皆選超等土貨價值從廉現新貨絡繹運到以便愛國諸君知所採購焉倘蒙光顧極表歡迎

(紅烟生油價列)

朱廣蘭八兩一百四十包紅烟每箱沽銀四十一元

朱廣蘭二兩五百六十包紅烟每箱沽銀四十一元

朱廣蘭二兩四百二十包生切烟每箱銀[illegible]元

朱廣蘭四兩二百八十包生切煙每箱四四元

和生八兩一百四十包紅煙每箱沽銀二十元

寶珍八兩一百四十包紅烟每箱沽銀一十九元

◎茲將各欵名茶分列于後

朱廣蘭二兩百六十四包蘆噶包種茶每箱沽銀七元

朱廣蘭二兩百六十包象蓋銀針茶每箱沽銀九元

廣香號二兩一百七十包包種茶每箱沽銀五元

廣寶麥二兩庄八十三包包種茶每箱沽銀二元二角

朱廣蘭五斤庄八包烏耳茶每箱沽銀九元六角

朱廣蘭五十斤散庄清遠茶每箱沽銀七元

朱廣蘭八兩庄二百包香清遠茶每箱銀廿八元

朱廣蘭四兩庄百六十包清遠茶每箱銀九元

朱廣蘭八兩庄百四十包六安茶骨每箱銀九元半

朱廣蘭月嘜生油每百觔沽銀 照時價

另有仲光各欵烟枝中國寫白烟紙如蒙 賜顧取價從廉

星坡中街門牌卅號朱廣蘭啟

丁巳年元月初十日 來

### 中國羊城保險置業有限公司開設分局廣告

The Yeung Shing Fire Insurance & Investment Company, Limited. (Incorporated in China)

敝者本公司實備資本銀五十萬大元一次收足經交由廣州總商會調驗屬實詳奉北京政府核准註冊發給第六類公字第六十六號執照專做水火保險及置業按揭各生意經在中國內地及香港上海漢口各商埠開設多年所辦保務到處均稱安善茲爲推廣南洋七洲府生意起見特聯同 南洋 鴻發 兩保險公司向海峽殖民地政府註冊存案合計實備資本銀 壹百五十萬大元 開設分局於星架坡庇能二處並在七洲府各埠設立代理專保旂屋倉棧貨物傢私衣箱裝修船兖等項無水火意外之虞辦理格外通融價錢極其公道如遇意外尤爲迅捷賠償素仰 僑商諸公熱心愛國請認明本公司爲完全華商資本並在中國政府註册之特色加以聯同兩公司合力進行尤屬資本雄厚伏望加意賜顧就近與各分局司理人及各埠代理人接洽無不額外歡迎也尙希留意爲盼

當年董事

雷蔭棠 香港新廣合金山庄

林護 香港聯益建造公司

伍學晃 香港茂利輪船公司

余斌臣 香港禾豐隆藥材行

鄧仲澤 香港新廣合金山庄

周道莊 香港新廣合金川庄

陳霞 香港先施公司

馬應彪 香港先施公司

總公司總理人雷蔭蓀 司理人伍于瀚

駐叻總理人黃茯煒

總公司設在廣州長堤海珠頭自建洋樓

香港分局設在香港文咸東街四十六號司理人余斌臣

石叻分局設在星架坡中街五十六號零大 電話第一千九百二十七號 司理人羅賓門

庇能分局設在檳榔嶼大街四號司理人伍子鑾

吉隆坡代理瑞吉國貨公司

怡保代理廣生鹹酒庄

其餘各埠代理陸續聘請

民國六年二月七號

中國羊城保險置業有限公司啟

# 叻報坿張

星房虛昴停刊　每日隨報附送

## 專件

### 中原報之辯訴狀

▲北京中原報與馮國璋交涉案、自前日檢廳提起公訴後、地方審判廳、已於十九日下午一時開庭、茲錄該報經理程君編輯王君之辯訴狀於左、

▲辯訴人程小齋、王元賓、爲中原日報等妨害職務一案、被控辯訴事、竊查中原日報、被馮國璋告訴妨害職務一案、業經貴廳、提起公訴在案、理合具狀辯明於左、

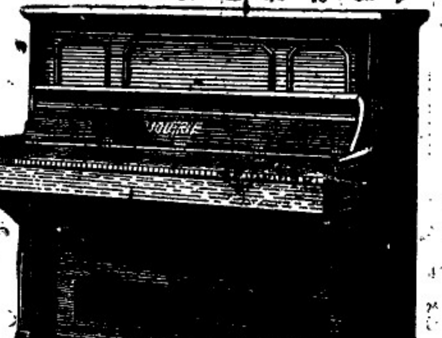
▲查原訴第一論點、以中原日報於本年三月二十七日、登有馮國璋之鑄杌夢一則、內有馮狗字樣、又以竊車失御撞傷歷肆不宣、恐一經暴露、貽人以不徭國法即遭天誅之口實一節、認爲構成刑律第三百六十條之罪、竊查王龍段虎馮狗之稱、傳自北洋軍中、並不由於本報之創造、況查狗爲脊椎動物之一、沉鷙猛毅、向爲世人之所重、倘以吾國之歷史言、漢高以功臣功狗並稱、韓信有狡兎死走狗烹之喩、諸葛氏三昆季、亦有龍虎狗之目、時人相傳、蜀得其龍、吳得其虎、魏得其狗、以狗與龍虎井稱、適足見其堪重也、夫龍虎之與狗、其爲動物等耳、稱之謂龍、稱之謂虎者、其人無不沾沾以自喜、則稱之爲狗者、固無損於其名譽也、再從習慣言之、星學家有十二生肖之支配、狗屬戌、列第十一、凡戌年生者、均爲屬狗、競稱不諱、而文學家有以馬羊虎狗四動物、稱爲忠孝節義之獸、則狗之爲物、本非世人之所鄙棄、即以之稱人、按諸刑律、條辟定義、殊不相符、若竊車撞傷一事、本報係根據於滬報請醫之電函言、如謂訛傳、充其量、但負更正之責而止、烏能即以之輕入人罪、況撞傷之事、記載確有根據、即使傳聞失實、亦與告訴人社會上之地位無傷、即與刑律第三百六十條之要件爲不合、此應行辯明者一也、又查原訴第二論點、以中原日報所載、挑撥府院惡感一節、認爲構成刑律第三百五十九條之罪、竊查刑律第三百五十九條、以妨害他人之信用爲成立要件、所謂信用者、人於財產方面之社會上地位也、(見大理院統字第五百號解釋)今如告訴人所列舉之事實、姑不論其是否出於本報之訛傳、即便事出無因。然因本報揭載之結果、與告訴人財產上之地位無傷也、況告訴人身爲副總統、既因國民之公意而當選、絕不能因府院間齟齬致損傷及於副總統之地位、即以一般之觀念而論、亦不能因本報記載其挑撥、而遂致不信用及於副總統也、原訴云云、殊難成立、此應行辯明者又一也、又查原訴第三論點、以中原日報於本月七日所載、砲打南京、公然刼奪等語、認爲妨害職務、竊查告訴人砲打南京之事、在民國二年時、湖口起事、贛寧獨立、告訴人奉袁政府之命令、進攻南京、以敵對行爲、而爲殺敵致果、有實事可徵、抑此爲已往之事實、於告訴人現在之職務、毫無妨害、本報無非秉史筆之筆、以直書之耳、此爲報紙之天職、殊與第一百五十五條之成立要件不符、況按大理院統字第二十九號解釋、凡報紙登載行政司法之員貪贓枉法侵占公款等行爲、始能構成本案之罪、如其他行爲、則應適用報律等語、現報律既已廢止、依據上開解釋、暨現行慣例而論、殊不能構成本條之罪、此應行辯明者又一也、又查本案告訴人馮國璋、係本案、雖有自稱代訴人晉嗣香張玉崑二人到案、但並無合法之委任狀、足以證明其委任之事實、而告訴人馮國璋、但有訴狀、但不親身到庭、於關告要件亦不完備、況將元震傳案之日、告訴人之訴狀未到庭、此應行辯明者又一也、據上列理由、爲特依法辯訴、敬祈貴廳俯賜查核、移送貴同級審判廳、依法公判施行、實爲公便、謹狀、


## 請看請看

啟者呀律井星汝勝源建芳毛禮芬品濟售歷年已久名馳遠近切諸君咸稱市上爲上品蓋緻不惜工料刷選正地道芬葉製成芬品潤澤味純清香適口於衛生大有裨益故濟銷最廣民國四年勝芬醫勝合勝獎理售井無分支別處近有無恥之徒致假冒做庄芬品希圖射利不顧天良男盜女娼弟恐諸君未能遇知被假庄所愚豈不貽害故將正庄勝源建芳芬品詳明要皮各蓋有鴻記及合勝獎印方是正庄諸君知鑒明爲貨物色光顧者新玉臨老巴虱口街門牌大十二號合勝美購買方免錯誤特此廣告

民國六年六月四號　呀律井星汝勝源建芳鴻記合勝美全啟　中

◁ 謀得利之新式琴 ▷



啟者　本號所售之琴爲南洋最特色之貨全身係用柚木製造井保用五年最新式之貨已到　諸君如有意購買盍來一觀

英一千九百一十七年二月十九號　來佛巫利士衛謀得利有限公司謹白

S. MOUTRIE & Co., Ltd.
(INCORPORATED IN HONGKONG.)
RAFFLES PLACE

韋廉士紅色清導丸　PINKETTES

### 痔瘡往往因大便塞結而起

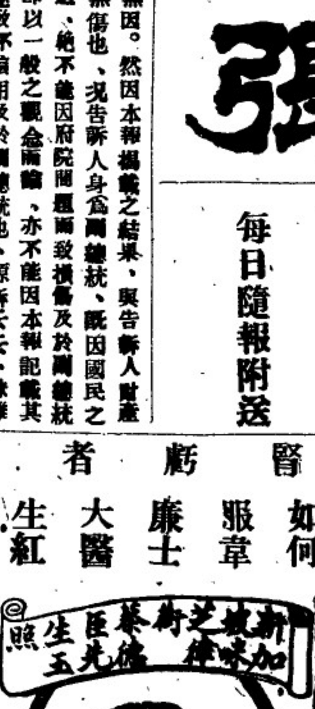
崔天泉先生來信云祂荊因患外痔雖於大便服用韋廉士紅色清導丸大便舒暢體氣爽健感不可言且痔瘡全消刻下面色紅潤飲食加進也韋廉士紅色清導丸專治大便閉結肝陽上升疾病頭痛肝經失調面現紅瘰舌起黃苔口氣穢濁等症如尊處無從購買請即寄郵票叻幣五角至星架坡士庫街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

## 醫虧者鑑

### 請觀蔡君如何服韋廉士大醫生紅色補丸而獲愈

腎爲濾器一經失序血液不清應去之血毒未淨以致身體衰弱百病叢生或血液腰毒滯留筋骨肌膚即成瘋濕骨痛腰痛癱瘓等症是也或因而胃弱不化飲食減少腦筋衰殘頭痛背痛身體衰殘精神不濟失卻終身樂趣深爲可惜蓋腰腎強壯能使血液清潔無垢遇身各部強健有力全賴血液充暢服腎虧損各部均失其序矣

韋廉士大醫生紅色補丸爲補腎養血之靈藥故可振治腎虧各症非但治其病狀且亦除其病源也請觀新加坡咪芝律街振榮與號東翁蔡德臣之證佐便可知矣蔡君原籍廣東汕頭其來函云二年前余患腎經虧損胃口無味飲食不進眼目無力眼白變黃瘦弱乏力精神困憊腦筋失權四肢寒冷夜不安睡如此者日久直至汕頭遇一好友曾患與余相同之症爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈故竭力勸余亦試服此丸余從其勸購服數瓶之後胃納大增目光有力精神漸振手足和煖漸服漸愈夜能安睡直至十分全愈而後已余今康壯逾昔深感韋廉士大醫生紅色補丸之奇功也　閣下如有血薄氣衰等恙請自今日始購服韋廉士大醫生紅色補丸可也凡經售西藥者均有出售或直向星加坡士庫街韋廉士醫生總藥局函購亦可　價銀每一瓶一元二角半　每大瓶七大元　星加坡銀　郵力在內




### 奉送小書

敝局新出小書一本名曰血之疾病如欲索取請寄一明信片至以上地址可也原書郵呈不取分文

## 好杯中物者請注意

本號向辦津粵各色美酒發客叢　士商聯顧美譽有加茲特再由上海烟台漢口等處加辦著名酒廠各色極品露酒來叻以應　諸君筵宴之需茲將各酒略列如左

上海烟台張裕公司　葡萄酒
上海花雕　正紹興酒
廣東本庄　雪梨燒酒
上海漢口廉啟公司　代代花酒
天津禾豐玉　桂花露酒
又　玉蘭燒酒
又　香蕉露酒
又義聚禾　蓮花露酒
又　青梅燒酒
又　薄荷露酒
又　薔薇露酒
又　甜橙燒酒
又　檸檬露酒
又　玫瑰露酒
又　茅根燒酒
又　菊花露酒
又　五加皮酒
又　黑白糯米酒
又　佛手露酒
又　史國公酒
又　雙三蒸番酒
上海德同泰　虎骨木瓜酒
又　正高梁酒
各欵藥酒

中華民國六年二月一號

四海春酒庄謹啟　總發行所源木大街　分棧牛車水廣合源街

……瘀氣滯新舊奇症均立奏神功　每盒一元

……男女外傷大便……用此散調……全愈　每瓶五角即日


丁巳年元月初十日

# ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

## MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

## 馬底最上等三星萬蘭池酒

啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最為有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此為最美最善之飲料 是以本行特辦此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道 諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

英一千九百十七年二月一號 新嘉坡義利洋行謹啟



## 小野田勃蘭祖家

啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內

此標之灰在於天下皆係本公司代理 諸君有欲購入用者請至本公司寫字樓面商為盼

一千九百一十七年二月一號

叻惟一代理人三井有限公司謹啟

**Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.**

(INCORPORATED IN JAPAN.)



## ◆源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各種蕃殖培育之功首滋養有方必資肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難望植物之易於發榮收效之可豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化為同性體之肥田料者斯最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用等料之費較省而其功效能比尋常所用等料之力較大也近敝新有辦到即是此最優等之 田料曾經化學師驗過評定爲有證書可據惟問辦伊始志在招徠價格從廉零沽大宗亦聽利便 諸君有業種植者請即來購一試定卜植物易蕃茂屆時當知敝言不謬也倘蒙 光顧格外歡迎

華民國六年丁巳元月初十日

實叻老巴虱口門牌 一百廿八號 一十六號 一十七號 源振豐披露 啟



# 振昌鐘錶牙科器具發行

各款新式金銀手鈪

**Cheong Brothers.**

Dental Supplies

25 & 26 South Bridge Road.

SINGAPORE.

各款牙鉗

崇辦英美各名廠口牙科器具材料發行各款鐘錶藥水眼鏡打金器具兼辦鑲牙科全部價廉物美遐邇週知今再將生意大加擴充以圖推廣南洋各屬生意起見特大減價以廣招徠如蒙 惠顧無不歡迎

新架坡橋木街門牌 二十五號二十六號 振昌號啟

丁巳年正月初十日

大細攪金片金攪

各款金銀鋼殼

正毛拉士時錶

## 福建

### 南安要聞

△至公局之叙會　處物競天演之時期。際亞雨歐風之翻遷。世變日亟。民瘼堪虞。非融爲我之私。安望大同之治。慨隆宦塵淵久。展布無聞。髯雪顏催。初買莫遂。十六年三月承乏茲土。憮偏隅之難明。抱至公爲宗旨。防茅塞徑。歸竹虛心。製尹何之錦。學愧未優。嗚單父之琴。友期取善。爰假豐學會場。權作納言公所。約每週之三五日。訂午後之一二時。歡迓鴻儒。暢聆塵論。遊鄉校以觀政。人盡吾師。至僑室荷非公。君休夙駕。勿以弁髦見棄。發爲宏議。毋徒金玉爾音爲禱啟。

(一)會場假豐州蒙學所內。俟覓有相當地點。再行移設(一)每逢星期三星期五。爲會議之日。訂午後開會。二時散會。(一)會場設有傳記。每人所有陳述意見。由自筆記以備參攷。(一)會場爲衆目具瞻之地。發言之頃。宜開誠公布。不得以個人私意。茲爲陳請。(一)每週三五會期。除風雨及敝署有特別事情外。本知事必親行到會。同志諸君子。亦望按時齊集。(一)是會之設。原爲昭示大公起見。除會期外。非有特別公事。欲以私意到署面商者。槪照不延之叙。(一)每週三五會期。係是常例。若有緊要公事。不能俟至會期者。由本知事隨時仵達。諸君子當立時到會。以免延誤。(一)區區之意。深望共相體諒。特表同情。諸君子果不我棄。請於新曆四月十五日移玉到會。面訂一切。以期積極進行。(一)本知事除三五會期之外。凡諸公枉顧者。每日下午五點半鐘。在局拱候不誤。知南安縣事鄭恩隆拜訂。

△親勇何異爲盜　南安洪瀨街。日前有民牽牛兩頭。被南安勇及收屠捐呂某拙住。將牛截尖。指爲販牛賣人私宰。該民以理與論。牽不肯離。街中人出爲和解。飭以二十元。向其贖回。官中人役如此縱橫。小民苦矣。

### 鹽務之近聞

△稽核所增設監視員　福建鹽務稽核所。近以各屬鹽局。半皆設有監視員。未設者尚屬不少。目下亟須增設。日近特將閩清所轄之烏猪港鹽局。添設監視員一席。並派陳敏生前往充任。陳已於日內前往就職矣。

△鹽運使告戒人員　閩地各埠鹽局辦事人等。擅離職守。時有所聞。日前延平鹽局副局長董澄宇。屢次不假自行。實屬玩視公務。現經某人電控鹽政署。鹽政使以董曠職玩公。實屬咎有應得。擬從嚴懲責。以儆其餘。并通飭各屬局長。告戒各辦事人員。嗣後不准擅自離職。如有請假等事。亦須呈請核准方可。不得擅意自來自去云。


## ◆生理聲明

啟者丹戎巴葛律門牌一百號吾廬號剪髮生理乃是余許金招獨自開設倘店內有因欵項不敷須與別人借揭縱有圖印而未經余許金招簽號者作爲無效先此聲明以免後論

丁巳年四月初九日　許金招謹啟　乙

## ◆敬頌良醫

五代天宮劉萬山堂張柏堂先生精於岐黃之術者也鄙人因患咯血之症四五年屢次延醫診治均不見效日前特延張先生治之約五六日即已全愈先生之術可謂神矣鄙人深感先生大德特登報端藉鳴謝悃并爲與鄙人同病者作介紹焉

丁巳年四月初八日　源順街源勝興內傅子市謹白　乙

## 廣泰茶煙廣告

本號專辦上海紗羅綢緞土布毛巾絲襪笠衫海味什貨自與審料久叨各商惠顧經廿餘年于茲耳今爲茶烟特再擴充揀選正地道上等烟葉精製鴻泰紅烟廣鴻泰紅烟朱廣元紅烟氣味純香價廉味厚利便客商採辦倘蒙光顧極表歡迎

▲茲將茶烟價列▼

鴻泰八兩壹百四拾庄烟每箱沽價卅八元
鴻泰四兩弍百八拾庄烟每箱沽價卅八元
鴻泰弍兩伍百六拾庄烟每箱沽價卅八元
鴻泰弍兩四百八拾庄烟每箱沽價三十三元六角
鴻泰壹兩九百六拾庄烟每箱沽價三十三元六角
鴻泰五錢壹仟六百庄烟每箱沽價三拾元
廣鴻泰八兩百四十庄烟每箱沽價三十元
廣鴻泰弍兩伍百六十庄烟每箱沽價卅元
朱廣元弍兩伍百六十庄烟每箱沽價四十元
廣泰五斤庄烏耳茶每包沽價一元三毫半
廣泰天字舊清遠茶每斤沽價四毫二占
地字舊清遠茶每斤沽價三毫四占
玄字舊清遠茶每斤沽價二毫六占
五十庄舊清遠茶每箱沽價一十二元
八兩八十庄清遠茶每箱沽價拾一元五角
四兩一百大庄清遠茶每箱沽價拾一元半
八兩一百六庄銀針茶每箱沽價二拾元
五兩二百庄銀針茶每箱沽價拾七元五角
八兩一百四庄六安青茶每箱沽價七元
八兩一百六庄六安青每箱沽價七元七角

星加坡漆木街門牌二百二十三號　得律風七百一十二號

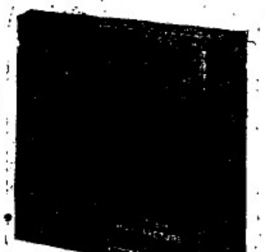
丁巳年二月廿四日　廣泰朱祝寅啟　▲

# JOSEPH CROSFIELD & SONS, LTD.

(INCORPORATED IN ENGLAND)

WARRINGTON, ENGLAND.

Singapore Office and Godown: 34, ROBINSON ROAD.



啟者現在市上最通行之上等傘牌肥皂(即雪文)乃係英倫約瑟克勞斯父子有限公司所製久已行銷遐邇天下馳名蓋皆精選上等材料製成以人皆喜用莫不稱爲巨擘此等佳皂實有特效五種專去垢膩一也簡省工夫二也不損衣服三也不損皮膚四也質料純淨五也有此五效實與別家所製不同茲特辦至叻中　諸君賜顧請至　本坡勞敏申律　門牌三十四號本寫字樓及貨倉面商便知一切特此佈告

英一千九百一十七年六月一號

新嘉坡約瑟克勞斯父子有限公司謹佈

# MALCOLM BERANGER

SINGAPORE AND BANGKOK.

Red Heart Salamander No. 1 Brandy.

◁ 桃標超等萬蘭地酒 ▷

環球市面最美味之酒乃峇蘭宇洋行之桃標萬蘭池也此酒味香無匹而酒質純淨且於衛生大有裨益一經諸君嘗試必然繼續購買本坡各酒庄均有發售價值從廉

英一千九百一十七年三月一號

星嘉坡網咯　總代理人峇蘭宇洋行謹啟

# 星架坡羅氏大藥房廣告

自來補血汁　扶弱補腦汁　資食開胃汁　固精補腎汁　美寧固本片　驅風補血酒　花柳解毒丸　花柳白濁丸　婦科白帶丸　香茅生薑油　肥兒滋陰膏　風濕骨痛酒　參茸正藥酒　散毒補風汁　立止頭痛餅　婦科調經丸　立止發冷丸　清肺補肺丸　化痰止咳丸　經期肚痛丸　立止肚痛丸　筋骨疼痛丸　十全大補丸　去積消滯水　解牛奶積水　紅白痢症水　急慢驚風藥　兒童遺尿藥　小兒夜啼藥　瘧疾發冷藥　花柳解毒水　花柳骨痛水　花柳白濁水　神效疔毒水　解血毒藥水　驅風去濕水　腳氣水腫水　化痰止咳水　小兒咳嗽露　哮喘順氣水

婦科白帶藥水　經期肚痛藥水　治心氣痛藥水　立止牙痛藥水　遺精夢遺藥水　光明眼痛藥水　寧神安睡藥水　平安暈浪藥水　刀傷止血藥水　耳痛濃膿藥水　去癬解毒藥水　無名腫毒藥水　擦回苦果藥水　洗疳瘡藥水　擦退汗斑藥水　擦治疥癩藥水　治陰陽癬藥水　立脫雞眼藥水　擦胎毒火瘡水　跌打散瘀藥水　停洗白濁藥水　樂鳥滋髮藥水　去狐臊臭水　眼邊紅爛藥膏　拔毒埋口藥膏　消除痔瘡藥膏　去毒生肌藥膏　燒傷湯傷藥膏　打閭苦果藥膏　治陰陽癬藥膏　除三角癬藥膏　皮膚癬癢藥膏　治白濁藥糕　風濕厌舆藥粉　乾水止癢藥散　肥兒疳積藥散　光明眼痛藥散　清涼滑熱濕散　清小兒胎毒散　外治胎毒藥散

出牙發熱散　花柳疳瘡散　立除臭狐散　小兒退熱散　固齒擦牙粉　香味生薑膩　玫瑰生薑油　燒傷湯傷油　風濕驅痛油　去癬毒油　清濕補濕油　極品紅花油　極品玫瑰油　極品檀香油　極品白欖油　驅風冰片油　上等香茅油　上等蜜蠟油　上等薄荷油　上等樟腦油　追風白樹油　追風松節油　追風玉桂油　極品丁香油　極品杏仁油　驅風荳蔻油　上等薄荷水　去風薄荷冰　雪白補濕膿　清潤黑濕水　清潤白濕水　明眼珍珠滴　驅痰補壯丸　潤胃補血片　驅風虎骨膏　潤胃消食水　健胃養神汁　頭暈發燒餅　花心平安水　益腦提神丸

民國六年二月六號
星嘉坡羅氏大藥房披露



此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸
南洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈
石叻周昌記啟

# 天喜堂馳名老婢調經丸

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或紫或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遲年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治假孕非孕企頭嘈痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女處女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服同收工料銀一元

各埠代理
京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記　汕頭鎮安街思安號
大吡叻福蘭周昌泰　廣西梧州五洲藥房
檳城大門樓萬生號　桂林十字街五洲號
吉隆坡蘇廠街煥利號　澳門木橋街如意樓
漢口四官殿三多軒　佛山汾湖黑其芳齋
上海大馬路老悅生　省城雙門首養成昌
海口得勝沙全記號　雲南二曲街寶順祥
廈門鎮邦街太乙號

滴標別人不得冒效福建林慶春製

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店

代沽

民國六年陰曆元月初十日　本堂主人謹啟



## 種子起陰丹

治少年酒色過勞元陽耗竭腎虧體弱腰膝疲軟陽痿不振舉而不剛精冷無子服此丹後立奏神功　每盒一元

## 痔漏益后丹

治內外痔瘡肛門腫痛大便痛苦膿血常為痔漏……

健兒▶ 治小兒疳積面黃背瘦不思飲食……服見功三服

石叻 會豐商店

△◎一補品先後天丸◎▽

此丸崇治一切先天不足後天失調戕伐過度下元虛冷骨蒸潮熱自汗盜汗腳氣水腫哮喘寒咳下血肚瀉喉痛縱情色慾陽痿不舉疝氣虛淋腎薄精冷面黃肌瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆食減老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木夜多小便頭眩眼花耳聾耳鳴聲色不聞無論新久老少均可使之復聰婦女月信不準及臨經肚痛赤白帶下小兒瘦弱多病飢肉不長等症服之則有病卽愈氣血豐剛身體為之強健世有注重衛生者信而用之則不老長生之品何必舍此求他哉

（價目）每枝七角　每打七元

南洋一帶唯一代理人盧復初

分售處
坡會豐商店　安順萬昌藥房
金保會豐商店　巴城三昌公司
太平會豐商店　泗水三昌公司
三孖冷五洲藥房　吉隆五洲藥房
棉蘭中法藥房　泗水中華公司
巡羅中法藥房　坤甸南安客棧
馬六呷安樂藥局　庇能中華藥房

總代理　會豐商店

丁巳年正月初十日



# 羅臣大醫生

# 婦科調經丸

DR. LAWSON'S
Emmenogogue Pill.

大哉女子有孕育之責担是故不可不謀康强之幸福也及乎室藥物均志男兒其不由良好毋胎氣血充盈而產出之至若婦女體質薄弱所生之子女壯皆孱弱不振甚致中道夭折豈不傷哉本醫生深究婦女之病原蓋果遠之如經不及期而先行者是血虛而有熱也過期而不來者是氣血虛也經來腹痛是氣滯血實也經來咳嗽乃肺金枯燥也經來嘔吐乃胸膈飲食不能進也經閉不通者其病有三一為脾胃損傷一為飲食減少一為氣耗血枯之所由來也經來紫色乃熱也淡色屬虛也涤水而無血色者乃大虛大寒也白帶乃下元虧損也白淫白濁乃濕氣滲入膀胱也甚或受孕而小產病或欠補產後失調勞傷過度抑鬱傷肝血山崩流血不止等症均能治之救驗如響久不受孕子宮寒冷速服此丸一月定必就孕有螽宗嗣延綿嗣女界之金丹調經之聖藥也

## 主治之特色

一治月經不調或前或後　一治經期前後肚痛
一治遲年閉經近日閉經　一治子宮寒冷久不受孕
一治抑鬱傷肝勞神過度　一治病後失調精神困倦
一治孕婦四五月胎動經來腹痛此名漏胎乃氣血大虛下元不固立可安胎
一治血崩流血不止　一治產後失調氣血虧損頭暈眼花常患腹痛
一治白帶赤帶白濁白淫　一治假孕非孕閉經腹痛　一治經來或多或少或紅或淡

服法　每日三次　每次二丸用水送下

價目　每枝一元二角半　每打十二元五角

南洋唯一總代理石叻大馬路會豐商店

# 南洋

天變 ◉編屬訪函云。。五月十五號下午五打鐘時。。東勿洛地方。。忽然狂風大作。。驟雨傾盆。。當時風聲雨聲。。震人耳鼓。。塵埃沙土。。蔽人眼瞳。。雖對面之人。。語言莫聽。。咫尺之間。。不能相親。。不但茅屋爲之飛去不少。。即遠年之樹木。。亦被吹折甚多。。歷數小時。。乃漸安靜。。老人謂數十年來無此巨風大雨云。。

多妻淚 ◉檳榔香江街粵人某甲。。偕妻來此。。操工業有年。。頗善積畜。。前數年與某校書脫籍。。納爲小星。。另覓金屋爲藏嬌之所。。由是某甲一舉一動。。不能自由。。前數夕同大室一度。。致觸小君之怒。。立下命令數條。。要甲遵守。。甲聞令。。大有下官見上司之概。。鄰人見其局蹐之情狀。。莫不笑而鄙之。。可知多妻主義之不易行也。。

病婦新晉前世寃 ◉民禮大街某雜貨店司事梁某。。商界中之錚錚者也。。平素不信神權。。聞其家發現一事甚奇。。語雖迷信。。亦可作三姑六婆及不良婦女之當頭棒也。。事緣梁君繼室某氏。。某日忽染重病。。自言自語。。如是者已經十天。。一日見勢不佳。。另行稅居一新屋。。爲病者養病。。不料其病更劇。。似喃喃自語。。謂我乃陳樹實魂。。被人用藥毒斃。。被人強佔其髮妻。。已數年之久。。被閻君監禁三年。。今釋出枉死城。。到番世間佔回一個女人云云。。梁君於是與其對答如流。。病者盡吐陳樹所降之晉。。謂三年前其髮妻某氏。。用山揼條雞蛋供食致命。。現被某某人強佔其髮妻。。我今要取回一個塡補。。梁君謂旣被人毒斃。。何不與其索命。。病者謂現今奸人命未到期。。不出三年。。奸人定有事故。。湊巧陳店位前數業店東實某。。前有一妾在該舖位因生產斃命。。亦托病者自語自晉。。謂我丈夫現下斷圓。。不接我歸。。令我孤魂無主。。亦要再配一夫。。方肯干休。。於是陳樹與該妾遂爲鬼夫婦。。梁君請南巫佬用札紮男女各一。。及香燭數事。。送前溝邊焚化。。南巫佬裝模作樣。。擾了六暦。。病者頗覺少愈。。事後旁人。。覓到陳樹妻住宅。。共見有無影無形如手腕大之黑蛇一尾。。盤据陳樹妻之枕畜下。。猙目張牙。。甚爲兇惡。。見者驚亂一場。。忽而失蛇所在。。聞者無不奇之。。現下該埠傳爲笑柄。。所聞如是。。姑錄之。。亦可奇謂之又奇矣。。


HARIMA HALL.

## 夏里嗎映戲班再換新戲

注意。。注意。。 五月廿九號 禮拜二日

晝換新此畫爲環球最著名之佳畫共有三百廿二段 諸君勿失機緣可也

◉是晚所演之新劇

△頭場 十點四十分鐘開演
△旋風二段
△背風之處五段
△二場 九點十五分鐘開演
△大偵探案靑連面盖

斯劇爲緝失珠寶盡演加厘偵探長首本至此案畢又爲巴黎所招往破大賊巢此劇自始至終均爲加厘平生所歷之事有欲看偵探案而廣眼簾者幸勿失機

英一千九百一十七年二月一號 夏里嗎映戲班謹啟

"Gaiety" Picture Palace.

## 雅池出色大映戲

啟者茲有雅池映戲大班在於星呂末實得力及芸晉鄰實得力轉角處之戲園開演該處卽人呼爲甘公加溥者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之橋游息之所真不安爲佈置井可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘茲將本晚所演各齣大意標明如左

●今日換新畫

▲頭場 七點三十分鐘
△摩實之法律二段
△父利執皮達之曲本二段
▲二場 九點十五分鐘
△婦人妒忌過甚而失其丈夫之愛情
△金鑄玉段
△幾射士之爭鬥
△衣凰沙士之兄弟

英一千九百一十七年二月一號 雅池映戲班主人謹啟

Little's Oriental Balm

又是一樁奇事

[illegible]

英一千九百十年七年三月六號

哈士蘭醫生秘製內服聖藥

# 六零六

花柳毒門有淸血解毒之能 風濕癱瘓有袪風濕之效 瘰癧癧疽有內消外化之力 癬疥瘡癩有去腐生新之功

（價目）每瓶大洋一元七角 半打每打十七元五角

外埠諸君如需此藥可就近向當地各大藥房購爲代辦更較妥速

英一千九百一十七年四月二號

補血生精止咳化痰

# 人中寶保肺漿

功能補血健腦壯腎保胃調經種子平肝止帶養陰培元如蒙購服定能立見奇效定價大瓶洋二元小瓶一元二角凡患痰飲乾咳氣急哮喘痰壅喉痞倒壓肺癆傷風咳嗽盡購試此漿一瓶服之立去癰痰大瓶大洋一元七角半小瓶大洋一元

（總發行所上海石路中四馬路口太和大藥房）（本外埠各大藥房均有發售 電話四九二一）

# 廣告

啟者本號經理敝東與發營造頂上金箏杓幼枝火柴每匣一百大支歷年已久四處通消貨品精良枝白匣固素爲各埠富商所信用最特別者蟑蛉淡濕之處及山林風大之際隨時可用無致反變失火之虞貨眞價實倘蒙光顧請卽駕臨敝號購買此佈

中華民國六年丁巳三月十四日

發售處實叻蘇蘇街門牌三十五號金來發啟

## △小孩服士提倫斯酒之功用▽

小孩服此補血之其生長之迅速實令其慈母亦甚驚奇據某著名醫生所言余前數月曾見一小孩虛弱已極面色青白胃口不開時常不脫疾病爲其母者亦覺討厭一服士提倫斯凡諸恙盡除其生機之活潑令其壯健倍昔親友見之幾乎不能辨認在父母之心其樂何如也余亦喜小孩有壯健之體質及其長大之時其強壯更可知矣倘汝之小孩面有羸色脾胃虛弱余願服此酒與之用一樽便覺百病安痊且康健勝常其功力之廣非筆墨所能盡述也本坡各西藥房均服原庄士提倫斯酒發售

英一千九百一十七年四月二號

三卅

## ◀香港安水火保險有限公司廣告▶

THE HEUNG ON INSURANCE CO., LTD.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

本公司爲挽利權衛商業起見集合旅港僑商實備資本銀壹百萬元在香港政府注在册並本坡爲府存儲尊保岸上屋宇家私貨物及輪船來往貨物無水火損失之虞所有辦理章程皆爲妥善賠償快捷遇事通融 諸君賜顧請到老北塞中街門牌五十九號樓上敝分局內面議格外歡迎

香港總局設在永樂街司理王國璨鄺和軒
庇能代理中街厚榮號歐陽日齊
芙蓉代理廖邇街常和號鄧子實
太平代理古打街生生堂雷錦屏
埧羅代理烈治街寶成公司李仕榮
吉隆坡代理諧街和昌公司朱紫雲
馬六甲代理吉寧街聯興公司陳瑞鋪
蔴坡代理時街福興公司甘細尾
金寶代理永和興孔七
柔佛代理大狀師實兆珪寫字樓陳寶
梭埠保務人 蔡恭圖 王瑞元 葉文綱
各坡分局代理太多未能盡錄
電話一二五

駐叻司理人黃君雅 經理人程守廷 披露

民國六年丁巳閏二月十一日

# 英京保來氏 健胃養神汁

家庭養育衛生要品

夫人身體之強弱全視脾胃為消長胃力厚則飲食得其宜身體日強肌肉日長胃力衰則飲食失其味而身體日弱肌肉日消胃既不得力足神將安附故健胃即所以養神也況人之心思勤作皆賴神氣之經營故欲求進步之精神者非養神不可保來氏健胃養神汁實神健胃補腦填精常服則身體雄壯血旺精強毛髮之根株藥潛伏之隱患男女老幼宜常服之實無上之靈品也 謹將治症略列

一治精神虛損精液枯竭血少氣虛一切虛弱各症 一治思慮過度以致心神昏亂靈竅壅塞思頭暈頭風腦氣不足等症 一治血熱均能見效 一治腎虧水小腸關精稀遺泄夜脈陽物不舉舉而不堅小便不禁諸症 一治心神不足怔忡健忘煩燥驚悸心虛心跳不寐多寐夜夢顛倒等症 一治胃氣不調嘔吐呃逆噎膈吞酸反胃及食物不化胃脹痛等症 一治老人腦氣胃氣呼吸不順咳嗽哮喘氣短氣促肺痿息賁等症 一治腰膝冷痛不能伸屈老年腰膝無力步履艱難等症 一治脾虛泄瀉飲食不運肌肉黃瘦等症 一治憂勞太過抑鬱成疾暴怒發狂及七情所傷之症 一治肝腎兩虛耳鳴耳聾眼花眼眩凡耳目所患諸症 一治小兒脾土虛弱疳積肌瘦肚大青筋常患風痰玉招食積等症 一治飲酒過度耗傷精血咽癱日久喜入腦髓種種病症 一治戒煙斷癮後元氣未復胸滿膚腫飲食赤少進脾虛泄瀉一切病症 一治婦女月經不或後或先經期腹痛子宮虛冷久不孕育及白帶下崩漏小產等症胎前產後更宜多服調

服法每日三次每次一湯匙

定價 大樽每打二十元 每樽二元 小樽每打一十二元 每樽一元二角半

# 花柳平安水

花柳之病至多失治其病至重保來氏花柳解毒平安水為治花柳之聖藥不論初起及日久者皆能治之凡一切五淋白濁疳疔橫痃魚口便毒楊梅結毒花柳入骨手足拘攣筋骨疼痛遍身麻木不仁足膝酸軟不能行動遍體紅雲斑點怪癢難忍甚至毒氣上攻爛鼻禿頂喉痛腦脹等症服之立見功效提除骨絡積毒斷絕根株永無復發尤妙花柳毒徵預服此水可免毒氣傳染真無雙仙品也 每樽一元

# 普應膏

助陽 煖腎 調經 止帶

此膏煖腎助陽調經止帶驅風去濕舒筋活絡消腫散瘀止痛止瀉各有特別之功效捷如桴鼓可以限期全愈專治男子陽痿腎虧精力薄弱女子月經不調子宮寒冷不能受孕常流白帶及一切精神困倦腰酸背痛風濕骨痛半身不遂腳氣腫痛肚痛泄瀉盜汗淡汗跌打損傷等症將此膏按照銅人圖式部位貼之即能如期見效倘能照法常貼可以興陽煖腎調經種子誠外貼靈藥也 用法詳載仿單細看便知

價目 雙料每貼銀二元 單料每貼銀一元

本公司在大馬路門牌五十四號

# 石叻衛安公司

分局在庇能新街門牌六十五號

總代理

◁分售▷

庇能衛安公司
坤甸利南公司
英孖利華公司
吉隆坡濟生堂
馬六甲道德堂
馬六甲裕隆號
石叻羅氏藥房

本公司新辦到架

剌吉打通幅發行

丁巳年二月十二日 啟

# 日恒紅煙廣告

本埠

| | |
|---|---|
| 正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 | 每箱價銀四十四元 |
| 日恒四兩二百八庄金鹿嘜 | 每箱價銀四十四元 |
| 日恒二兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀四十四元 |
| 日恒一兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十二元 |
| 日興八兩一百四庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十九元 |
| 日興四兩二百八庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十九元 |
| 日興二兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十九元 |

寄往荷屬由丹容巴吝交貨價列

| | |
|---|---|
| 正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 | 每箱價銀三十七元 |
| 日恒四兩二百八庄金鹿嘜 | 每箱價銀三十七元 |
| 日恒二兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀三十七元 |
| 日恒一兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀一十八元 |
| 日興八兩一百四庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十二元 |
| 日興四兩二百八庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十二元 |
| 日興二兩五百六庄金鹿嘜 | 每箱價銀二十二元 |

民國六年陰歷元月初十日 新嘉坡玻璃右單邊街門牌十二號日恒啟

# LUBRICATING OILS.

**ALL GRADES**

AT

**CHEAPEST PRICES.**

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

(Incorporated n England).

本公司現有各種女米里革籐機油出售取價極廉此佈

英一千九百十七年四月十九號

亞細亞土油有限公司謹啟

# 葉家濟神效腳氣散

啟者本號向設廣州葉家濟以歷四十餘年專售各名家藥油丸散膏丹向無分枝別處奈經賜顧者嘖嘖稱羨究以不擴張遠行遙為濟衆爲本號憾本主人心有感焉奈藥物一項關係非常苟非托其人貽害匪輕且名譽所關不得不以慎重出之乃者本主人南遊到叻查得玻璃右單邊街日恒紅烟庄誠實可靠故茲由唐山特運大幫丸藥到來托其代理發售價格從廉諸君光顧請向日恒爾商

此人何以扶拐杖而行原來染了腳氣症險極險極快去單邊街日恒號葉家濟買腳氣散喇包爾消腫止痛禮拜有得送

神效腳氣散 每樽五角
珠珀撈疳散 每樽五角
小兒疳積散 每樽二角
喉科活命散 每樽一元
天土瘰癧丸 每樽一元半
自辦香茅油白樹油發行 廣州南邑葉家濟披露
花柳至善丸 每樽一元二角
霍亂肚痛散 每樽二角
還魂止痛散 每樽五角
新蛇保安油 每樽一角
白濁化潛丸 每樽五角

分售處

日裡杏林春藥房
暹羅中法大藥房
安順滇昌大藥房
石叻埠會量商店
石叻小坡廣泰隆
芙蓉利華藥房
暹羅埠會量商店
吉冷五洲大藥房
麻六甲安樂藥房
金保埠會量商店
巴武埠同興號
日裡丁宜埠泰安
茂盛滄海通公司
太平埠會量商店
吧城埠三昌公司
庇能中法大藥房
庇能牛干冬同新

No. 12, Upper Macao Street.

丁巳年元月初十日 啟

總代理石叻玻璃右單邊街日恒紅煙庄

# 廣東

查驗契據限期結束　△查驗契據。至七月以後。凡有未驗者。即按照前頒罰則第五條。嚴切執行。不稍寬假。各縣會辦驗契委員。准再暫留一月。未經裁止者。應實清查。經即裁止者。趕緊催欵遺羆。應于六月。一律結束清楚。回省消差云。

丁乃揚依例懲處　△駐京粵員通訊云。財政部以民國五年各省鹽政成績。照例呈請大總統分別奬懲。查兩廣鹽運使丁乃揚。成績不佳。呈請大總統依例懲處。旣日（十六號）奉令着照所請。

特派稽查員考驗各區警察　△警察廳長王順存以省會正分各區警察。程度不齊。現當整飭警政之際。應即嚴加考核。以資鑑別。昨特選派熟悉警務之稽查陳子壯等十餘員。分給手札。飭於二十二日分赴各區分班按名考驗。列册具報。以憑核奪云。

隆世儲不日赴南韶連鎮守使任　△南韶連鎮守使隆世儲。被命已久。因駐韶滇軍兵餉問題。未有着落。以致未能赴任。頃聞當道以王芝祥專使此次蒞粵。擬將駐韶滇軍。編爲國軍第十五師。是此項軍餉。現已解決。該鎮守使自應迅赴本任。以重職守。聞現已得陸巡閱使同意。令飭隆鎮速赴新任。不日即可發表。至該鎮所部數營兵士。仍飭隨同帶往韶關歸該鎮統率調遣。藉收指臂之效。此節併經陸巡閱使許可。大約將來滇軍編遣就緒。即屬國防軍隊。該鎮所部數營。乃屬地方防軍云。

請兵痛剿義興股匪　△軍署昨據恩平保衛團電稱。義興聚股匪。四出搶刧。首刧掠恩開貨船八艘。現復增至千餘。乞速撥派精兵來縣痛剿。以安閭閻云云。

覆檢軍官學校學員　△省長公署佈告。爲榜示事。照得本部投効人員。業經派員舉行初次檢定在案。茲擇於本月廿三日舉行覆檢。所有初次檢定及格人員。務於是月上午九時。携帶筆墨。到高等師範學校聽候覆檢。其須補行檢定之沈靜。伍大良。曾仲宣等。併於是日上午九時。携帶筆墨。到高等師範學校聽候致檢可也。須至榜者。計開。龔際斯等五十四名。

朱省長覆欽州道尹條陳剿匪困難電　△省長昨電欽州道尹云。據陳歷來靈山剿匪困難情形。均已閱悉。查核現擬辦法。第一條係實行保甲以清盜源。第二三兩條。官軍鄉團。各竭其力。或督隊以進剿。或聯團以固圉。自足以除匪患而保公安。第四條尙宜斟酌。蓋招撫之策。施之於饑寒交迫偶爾爲盜之貧民則可。若積年盜藪。懲不畏法。當其窮蹙。則以投誠爲緩兵之計。是撫之不足以示恩。而反生其玩。且投誠以後。往往故態復萌。其與匪分贓。益得恃官爲護符。而無可究詰。則其害更不啻言者矣。第五條募警以駐要津。固屬善後應有之義。若能查照分別舉辦。并遵前電。會同西省軍隊合力搜剿。盜匪當可絕跡。地方可期太平。仰即商同沈鎮守使督飭警縣紳團遵照辦理。仍將辦理情形隨時具報云。

---

## △工程師廣告

本工程師由英國大學畢業經政府批准現設寫字樓在本坡土庫街來佛士占巴三樓專理畫則丈量工程事務諸君光顧取價從廉

英一千九百一十七年五月廿四號　　佘應佐謹啟

---

# 福源號　福馨紅烟

本號代理怡馨紅烟價廉味久爲備顧稱許現今鶴山福馨烟莊主人爲提倡土產推廣銷路起見特委任敝號代售茲者運幫到步用敢爲我衆備顧告知如欲嘗鶴山地道紅煙者幸勿交臂失之此佈

▲寄往外埠丹戎巴葛交貨價列

怡馨 大包一百四十庄每箱 FYB二十五元

怡馨 細包五百六十庄每箱 FYH廿五元

怡馨 細包二百八十庄每箱 FYS十二元半

福馨 大包一百四十庄每箱 FYG三十五元

福馨 細包五百六十庄每箱 FYE三十五元

福馨 細包二百八十庄每箱 FYV十七元半

木坡沽加稅餉每箱六元正

吉隆坡經理人廣祥發號

民國六年二月五號　寅

禧木街二百十九 電話一四七七號　福源號謹啟

---

# 吳成源公司茶煙廣告

本公司紅煙揀選正地道上等煙葉不惜工本專心監製香純味厚爵嘅生津兼辦各屬名茶揀裝精美焙製得法俱佳品也如蒙惠顧格外歡迎

△茲將紅煙名茶價目開列▽

吳成源火船嘜大包壹百四拾庄紅煙每箱沽價三拾六元

吳成源火船嘜中包伍百六拾庄紅煙每箱沽價三拾六元

吳成源火船嘜中包弍百八拾庄紅煙每箱沽價十八元

吳成源鹿球嘜四兩二百八拾庄紅煙每箱沽價三十六元

吳成源雄雞嘜大包幼絲一百四拾庄紅煙每箱沽價卅四元

吳成源雄雞嘜中包幼絲五百六十庄紅煙每箱沽價卅四元

吳成源雄雞嘜中包幼絲二百八拾庄紅煙每箱沽價十七元

吳成源雄雞嘜細包幼絲五百六拾庄紅煙每箱沽價十七元

△本坡沽每箱加稅餉價六元▽

吳成源雞嘜二兩壹百六拾庄古勞價針茶每箱沽價八元

吳成源雞嘜二兩一百六拾庄正山包種茶每箱沽價七元

吳成源雞嘜六兩一百六十庄六安茶骨每箱沽價八元

吳成源雞嘜八兩壹百庄頂蕃清蓮茶每箱沽價十一元

舖在小坡美芝律門牌二百零五號　電話式仟壹百四拾大號

吉隆坡吳成源公司枝店英廠街門牌一百零六號　經理人鄧伯苗君

大小吡叻埧羅吳成源公司枝店休勞街門牌三十二號　總代理人李孝章君

芙蓉大馬路　代理人海泉號

麻坡蘇蘇街　代理人天福盛

坤甸　代理人廣生堂

丁巳年正月十一日　寅　石叻交叻街　吳成源公司謹啟

---

## ▶請試倫尼亞蜜酒◀

▶請試倫尼亞蜜酒◀

此蜜酒乃由美國巳蒙舍金山環球展覽會獎賞頭等徽章勝過歐美及東洋各家所製造酒多矣之蜜蓋倫尼亞蜜酒質清潔酒味芬芳馨香與否味亦無異一經諸君嘗試當知余言不謬且必時常飲此酒并益信則家之蜜酒不能媲美也此酒取價從廉美洲中國斐獵濱等處極爲暢消舊金山大埠華人飲倫尼亞蜜酒者不下二十萬人本公司爲本坡與庇能之督辦人茲并將各分售處開列於後

錦興公司　吉寧實得力

下芝真里　海實得力

錦昌公司　禧勿里芝律

瑞利公司　克勞實得力

寶公司　海實得力

開榕公司　烏節律

福建興　梧槽律

振榮興　甘拿實得力

振源號　勿基

坤成公司　慈勿里芝律

振華興　美芝律

新泰泰　海實得力

泰興公司　烏節律

新泰成　札實得力

乾泰　勞民申律

廣成昌　實里宜律

李慶發公司　里峇迷里律

以上各號無論何家均有此倫尼亞蜜酒即白樽蜜酒出售

英一千九百一十七年五月四號

星嘉坡 檳榔嶼　督辦人實綠士嗱呀公司謹啟

---

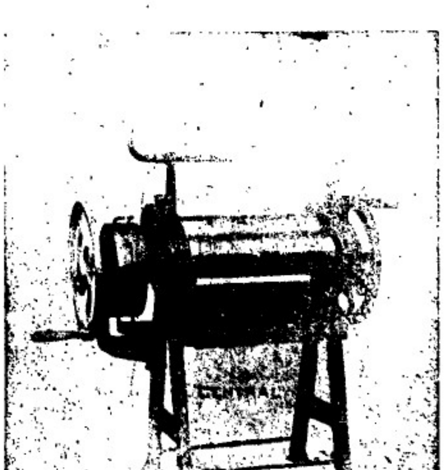
## 注意注意　商標廣告

啟者暹羅網鑾境內隆興棧火礱所出之青龍標米向巳馳名邇近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒既圓圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米品而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷塲最廣此米來叻向來僅由十八間吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精顯異選剔以期無負諸君之推愛爰特將青龍商標向當地政府注册登明業報得暹羅遇知但恐有射利之徒以偽亂眞或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究偽諸君子得知其作偽所在前來報明引證亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預告

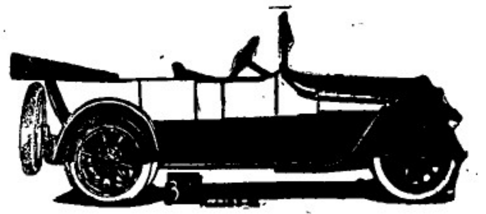
丁巳年三月十七日　四

暹京網咯隆興棧火礱　廬紹江 廬殿川謹啟

# SOME OF THE LINES WE HANDLE




上□□□ 本局所創製此等車在於叻地乃頂上之物
英一千九百十七年二月一號 豐鑄局謹啟



此摩打車乃係最新之款

此新款浴盆 諸君購
用更有多款可向本公
司取閱樣冊以便選擇
本公司并能包造陳設
各工至工部局滿意爲
止茲本公司現已得承
陳設以下所列之新屋
計開 一檳達律行之
新行 二余東旋君之
新屋 三亞細亞直士
公司之新寫字樓
四長列啓公司之新行
現方告竣

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.
(HONG CHIANG KEOK.)
Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Bahru, and nMeda

# 叻 衛安公司 出品

## 神效止痛 白濁餅

法每日◉三次每次◉五餅飯後清茶送下
每盒價銀一元 每打銀拾元

白濁爲花柳之媒
早治則變症百
倘誤服利鎮
之藥不待毒不
清而元氣耗傷
病發血國此藥餅
解毒得法不傷元
氣專治花柳傳染
五淋白濁貫濁血
濁膏淋砂淋及濁
酒厚味濕熱蘊毒
交婦強忍敗精流
注致尿色澀濁尿
管刺痛等症不論
遠年近日◉此藥
餅立刻清濁止痛
輕者一二盒全愈
重者三四盒收功

## 止痛經餅

婦科以月經爲主經
調則一身強壯嗣續
繁昌經逆則百病叢
生孕育稀少有痛經
者由寒滯身虛或因經
氣閉所致其症經期
前後腹痛或脇肋絞痛或因七情所感以
致血餅而心腹俱痛或腰背上下攻刺
血閉凝滯而小腹作脹遍身痛手足
肢體俱痛或變作痛搐尋治婦科
期腹痛諸症不可勝言◉此餅立刻止痛
且其功效能補血氣調經種子洵婦科之仙品也
◉法每日◉三次每次◉二餅飯後清茶送下
每盒價銀一元 每打銀十元 ◉代服

## 化痰止咳餅

肺部處於最高呼吸氣而融和血氣使之運行週身故受氣爲養之本感不舒傷風邪則肺氣爲小恙久風咳嗽肺氣閉諸病迭
而不治或治不如法則咆逆哮喘痰塞氣閉肺氣呼吸不順等症
生勢甚劇烈此餅化痰止咳潤肺
論遠年近日傷風及肺氣呼吸不順
餅含入口中融化藥力所至即見氣順咳止痰
消肺寧矣
每盒銀二角

## 肥兒疳積餅

此餅專治小兒五疳食積胃滯脾弱不思飲食食不
長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛晝夜啼哭呆坐
多眠眼矇咬手愛食泥土夜間寒熱時患泄瀉身體
在褥等症服此疳積餅即自綠虫暨大便而出並能
健脾開胃百病全消肥兒壯體神效無匹服法每日
服二三餅七歲以上每日服三四餅爲度
每盒銀二角

小兒疳積之症每因脾胃虛弱或飲食不調多食糕餅瓜菓生冷油膩等物以致胃不消化腹內生虫日久不治每成癆瘵矣

分售處
庇能衛安公司 英蓉利華公司 坤甸利南公司 砂勝越華新公司 砂勝越丕興隆公司
吉隆坡濟生堂 吉隆坡廣衛生 架利吉打發生 勿里洋鎮安號 馬六甲道德堂

## 慎防假冒 注意 香港中興 救時普濟水

◉(注意)(注意) 購買朱中興救時普濟水者提防影射◉
本主人所創製救時普濟水功用之宏經驗之速凡海內外購用諸君子久矣
目之爲治病爲驗之靈藥樂爲信用近查市上有無恥奸人假用本主人姓氏
井將救時普濟水五字顛倒影射或更改一二雖藥各疏而裝束模做聲稱大
同小異希達漁利之目的此等無恥之徒冀以僞藥影射目欺欺人欲遂一時
之貪念陷害于其自己一人者小而不顧衆生之性命者實大按此水係爲挽
救凶險垂危于頃刻之症大非尋常無足重輕者之可比即如時症疫核絞腸
抽筋嘔痢肚痛急霍痧症與凡初起無論大小疾病一經服之數分鐘立能見
效荷非加意細察誤購誤服病固無益且恐生命不保也購藥可不慎哉
本主人有見及此爲愼重生命起見用特刊告揭明前曾購過本主人所創製
救時普濟水者復加小心認明細究藥味勿受其所愚倘未曾購過者須認明
購底有朱中興三字井號仲景先生眞像爲商標(商標注冊)方不致誤其
僞衛是亦本主人之幸抑亦購顧諸君之幸也再者本主人井無分設別處亦
無子侄另行開創倘有僞言乃係假冒幸勿輕信此藥全權交托香港廣裕豐
總代理發行內外埠如欲躉買大帮或願代理發行者價錢格外相宜辦理更
爲通融統請逕向香港干諾道一百五十號廣裕豐商行可也

本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬一帶總代
理凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦或代理發
行者直與可石叻大馬路衛安公司商訂不拘大帮
零沽一律歡迎價格尤爲克己 每樽價壹角
朱中興主人現新出中興聯集書一冊內容豐富
爲開通智識之要旨凡買普濟水照原價一元以上
者送書一冊所到無多購者快來

總代理 石叻 庇能

分售處
英蓉利華公司 吉隆坡濟生堂
坤甸利南公司 吉隆坡廣衛生
砂勝越華新號 宋卡坡華巢號
砂勝越丕興隆 架則吉打發生
馬六甲道德堂 馬六甲榮盛號
石叻羅氏藥房 勿里洋鎮仁濟

# 衛安公司

石叻大馬路門牌五十四號
分局 庇能新街門牌六十五號
丁巳年正月初十日